

Badische Landesbibliothek Karlsruhe

Digitale Sammlung der Badischen Landesbibliothek Karlsruhe

Das Neue Testament unsers Herrn Jesu Christi

Luther, Martin

Amsterdam, 1712

Evangelium S. Matthaei

[urn:nbn:de:bsz:31-116631](#)

Testamen-

heit in sic

on S. Luca.

nther.

nther.

alemicher.

alemicher.

im.

im.



Evangelium S. Matthäi.

Das 1. Capittel.

Christi achtzehnter regesten/ empfängnis/
sahmen und geburt,

(Evangelium am Tage Mar. Geb.)

Mit ist das buch von
der geburt Christi/ der da ist
ein Sohn Davids/
des Sohns Abra-
hams.

2. Abraham zeugete Isaac.
Isaac zeugete Jacob. Jacob zeu-
gte Juda und seine brüder.

3. Juda zeugte Pharez und
Saram von der Thamar. Pharez
zeugte Hezron. Hezron zeugete
Ram.

4. Ram zeugte Aminadab.
Aminadab zeugte Nahasson.
Nahasson zeugte Salma.

5. Salma zeugte Boasi von der
Rahab. Boas zeugte Obed von
der Ruth. Obed zeugte Jesse.

6. Jesse zeugte den König David.
Der König David zeugte Salo-
mon von dem weibe des Uriä.

7. Salomon zeugte Roboam.
Roboam zeugte Abia. Abia
zeugte Asa.

8. Asa zeugte Josaphat. Jo-
saphat zeugte Joram. Joram
zeugte Osia.

9. Osia zeugte Iotham. Iotham
zeugte Achas. Achas zeu-
gte Ezechia.

10. Ezechia zeugte Manasse.
Manasse zeugte Amon. Amon
zeugte Josia.

11. Josia zeugte Iechonia und
zwe. brüder / um die zeit der
abylonischen gefängnis,

12. Nach der Babylonischen ge-
fängnis zeugete Iechonia Seal-
thiel. Sealthiel zeugte Soroba-
bel.

13. Sorobabel zeugte Abiud.
Abiud zeugte Eliachim. Elia-
chim zeugte Azor.

14. Azor zeugte Sadoch. Sa-
doch zeugte Achim. Achim zeu-
geth Eliud.

15. Eliud zeugte Eleazar. E-
leazar zeugte Mathan. Mathan
zeugte Jacob.

16. Jacob zeugte Joseph / den
man Maria von welcher ist gebo-
ren Jesus der da heisst Christus.

17. Alle glieder von Abraham
bis auf David sind vierzehn
glied. Von David bis auf die
Babylonische gefängnis sind
vierzehn glied. Von der Babylon-
ischen gefängnis bis auf Christus
sind vierzehn glieder.

18. Die geburt Christi war
aber also gehabt. Als Maria sei-
ne mutter dem Joseph vertrau-
wer war / ehe er sie heimholte/
ersand sichs / dass sie schwanger
war von dem heiligen Geiste.

19. Joseph aber ihr mann war
fremm und woll sie nicht rügen /
gedacht aber sie heimlich zu ver-
lassen.

20. In dem er aber also gedach-
tes / da erschien ihm ein Engel
des Herrn im traum / und sprach:
Joseph du sohn David / fürchte dich
nicht Mariam dein gemahl
zu dir zu nehmen / denn das in ih-
geboren ist / das ist von dem heil-
igen Geist.

Evangelium

Cap. 2.

21 Und sie wird einen Sohn gebären / dessen Name soll Jesus heißen : Denn er wird sein Volk selig machen von ihren Sünden.

22 Das ist aber alles gegeben / auf daß erfüllt würde / das der Herr durch den Propheten gesagt hat / der da spricht :

23 Siehe / eine Jungfrau wird schwanger sein / und einen Sohn gebären / und sie werden seinen Namen Emanuel heißen / das ist verbolnetet : Gott mit uns.

24 Da nun Joseph vom Schlaf erwachte / sah er / wie ihm des Herren Engel befahlen hatte und nam sein Gemahlt zu sich.

25 Und erkennete sie nicht / bis sie ihren ersten Sohn gebahrt / und hieß seinen Name Jesu.

Das 2. Capittel.

Christus in seiner Kindheit und auferstehung geschildert.

(Evana. am Hill. dritter Kbn. Tag.)

26 Da Jesus geboren war / zu Bethlehem im Jüdischen Lande / zur Zeit des Königes Herodis / sah da Kamen die Weisen vom Morgenlande zu Jerusalem / 2 Und sprachen : Wo ist der neugeborene König der Juden ? Wir haben seinen Stern gesehen in Morgenlande / und sind kommen ihn anzubeten.

3 Da das der König Herodes hörte erschrak er / und mit ihm das ganze Jerusalem.

4 Und ließ versammeln alle Ho-

hepriester und Schriftgelehrten unter dem Volk / und erforschete

von ihnen / wo Christus sollte ge-

hören werden.

5 Und sie sagten ihm : Zu Bethlehem im Jüdischen Lande. Denn also steht geschrieben durch

den Propheten :

6 Und du Bethlehem im Ju-
dischen Lande bist mit kleinen die
kleinsten unter den Fürsten Juda /
denn aus dir soll mir kommen
der Herrscher / der über mein Volk
Israel ein Herr sei.

7 Da berief Herodes die wei-

sen heimlich / und erlernte mit
Fleiß von ihnen / wenn der Stern
erschienen wäre.

8 Und weistete sie gen Bethlehem / und sprach : Siehet hin / und
forschet fleißig nach dem Kindlein und wenn ihres findet / so sagt
mir's wider / das ich auch komme
und es anhebe.

9 Als sie nun den König gehörten
hatten / zogen sie hin. Und sie der
Stern / den sie im Morgenlande
gesehen hatten / gieng für ihnen
hin / bis daß er kam / und stand
über / da das Kindlein war.

10 Da sie den Stern sahen /

wurden sie hoch erfreut.

11 Und giengen in das Haus /
und fanden das Kindlein mit
Maria seiner Mutter / und stellten
nieder / und becketen es an / und
schenkten ihm Gold / Weyrach
und Myrrhen.

12 Und Gott befahl ihnen im
Traum / daß sie sich nicht wenden
wider zu Herodes lenken / und
zogen durch einen andern Weg
wider in ihr Land.

(Evana. am Sonnt. nach A. Jahr.)

13 Da sie aber hinweg gingen waren / sahe da erschien der Engel des Herrn dem Joseph im Traum / und sprach : Stehe auf / und nim das Kindlein und seine Mutter zu dir / und steuch in Egyptenland / und bleib allda / bis daß ich dir sage. Denn es ist vorhanden / daß Herodes das Kindlein suche / dasselbe umzu bringen.

14 Und er stand auf / und nahm das Kindlein und seine Mutter zu sich / bei der Nacht / und entwich in Egyptenland.

15 Und blieb allda / bis nach dem Tode Herodis / auf daß erfüllt würde / das der Herr durch den Propheten gesagt hat / der da spricht : Auf Egypten hab ich meinen Sohn gerufen.

16 Da Herodes nun sahe / daß er von den Weisen betrogen war / wied er sehr zornig / und schickte

1 Wiede auf / und ließ alle Kinder zu Bethlehem tödten / und an ihren ganzen grenzen / die da zwenzählig und drunter waren / nach der Zeit / die et mit Fleiß von den weisen erlernt hatte.

17 Da ist ersfüllt / das gesagt ist von dem Propheten Jeremia / der da spricht :

18 Auf dem Gebirge hat man ein geflügelt gehobet / viel klagen, weinen und heulen; Rachel beweint ihre Kinder und wolle sich nicht trösten lassen / denn es war aus mit ihnen.

19 Da aber Herodes gestorben war / siehe / da erschien der Engel des Herrn Joseph im Traum in Egyptenland /

20 Und sprach : Siehe auf / und nim das Kindlein und seine Mutter zu dir / und zeich hin in das Land Israel / sie sind gestorben / die dem Kind nach dem Leben stunden.

21 Und er stand auf / und nahm das Kindlein und seine Mutter zu sich / und kam in das Land Israel.

22 Da er aber hörte / das Archelaus im Jüdischen Lande König war / anstatt seines Vaters Herodius / fürchtete er sich darin zu kommen: Und im Traum empfing er Befehl von Gott / und zog in die Dörfer des Galileischen Landes.

23 Und kam / und wohnet in der Stadt die da heißt Nazareth / auf daß ersfüllt würde / das da gesagt ist durch den Propheten: Er soll Nazarenum heißen.

Das 3. Capittel.

Erlösung von Johanne getauft.

2 Zu der Zeit kam Johannes der Täufer / und predigte in der Wüste des Jüdischen Landes.

2 Und sprach : Thut Buße / das Himmelreich ist nahe herbevommen.

3 Und er ist der / von dem der Prophet Jesaias gesagt hat und gesprochen : Es ist eine Stimme

eines Predigers in der Wüste / bereitet dem Herrn den Weg / und macht richtig seine Steige.

4 Er aber / Johannes / hatte ein Kleid von Camels-Haaren / und ein ledern Gürtel um seine Lenden / seine Speise aber war Heuschrecken und Wild Honig.

5 Da ging zu ihm hinauf die Stadt Jerusalem / und das ganze Jüdische Land / und alle Länder an den Jordan.

6 Und ließen sich taufen von ihm im Jordan / und bekanden ihre Sünden.

7 Als er nun viel Pharisäer und Sadduceer sahe zu seiner Taufe kommen / sprach er zu ihnen : Ihr Ottergesündete / wer hat denn euch geweiszt / daß ihr den künftigen Zorn entkommen werdet?

8 Sehet zu / thut rechtfertigende Früchte der Buße.

9 Denket nun nicht / daß ihr bei euch wolt sagen / Wir haben Abraham zum Vater. Ich sage euch : Gott vermag dem Abraham aus diesen feinen Kindern zu erwecken.

10 Es ist schon die Art den Bäumen an die Wurzel gelegt / darum welcher Baum nicht gute Frucht bringet wird abgehauwen / und ins Feuer geworfen.

11 Ich taufe euch mit Wasser zur Buße / der aber nach mir kommt / ist stärker denn ich / dem ich auch nicht gnugsam bin seine Schuh zu tragen / der wird euch mit dem heiligen Geist und mit Feuer tauften.

12 Und er hat seine Worfsschaukel in seiner Hand / er wird seine Tenne fegen / und den Weisen in seine Scheuren sammeln / aber die Spreu wird er verbrennen mit ewigem Feuer.

13 Zu der Zeit kam Jesus aus Galilea an den Jordan zu Johannes / daß er sich von ihm tauften liesse.

14 Über Johannes wöhnte ihm / und sprach : Ich bedarf wos /

dass ich von dir getauft werde / und du kommst zu mir ?

15 Jesus aber antwortete / und sprach zu ihm : daß es jetzt also sein / also gebürrt es und alle ge rechtigkeit zu ersäullen. Da ließ es ihm zu.

16 Und da Jesus getauft war / stieg er bald herauf auf dem wasser / und siehe / da räth sich der himmel auf über ihm / und Johannes sahe den Geist Gottes gleich als eine taube herab fah ren / und über ihn kommen,

17 Und siehe / eine stumme vom himmel herab sprach : Dies ist mein lieber Sohn / an welchem ich ein volgefalen habe.

Das 4. Capittel.

Christus tritt sein predigant an
(Evangelium am Sonnt. Invocavit)

Der ward Jesus vom Geist in die wüsten geföhret / auf daß er von dem teuffel versucht würde.

2 Und da er vierzig tag / und vierzig nacht gefastet hatte / humperte ihn.

3 Und der Versucher trat zu ihm / und sprach : Bistu Gottes Sohn so sprich / daß diese seime brot merden.

4 Und er antwortete / und sprach : Es steht geschrieben : Der Mensch lebet nicht vom brot alleine / sondern von einem jeglichen wort / das durch den mund Gottes geht.

5 Da führte ihn der teuffel mit sich in die heilige stadt / und setzte ihn auf die zinnen des tempels.

6 Und sprach zu ihm : Bistu Gottes Sohn so laß dich hinab / denn es steht geschrieben : Er wird seinen engeln über die befehl thun / und sie werden dich auf den händen tragen / auf daß du deinen füß nicht an einen stein stoßest.

7 Da sprach Jesus zu ihm : Widerum steht auch geschrieben : Du sollt Gott deinen Herrn nicht verhuchen.

8 Widerum fährete ihn der teuffel mit sich auf einen sehr hohen berg / und zeigte ihm alle reiche der welt / und ihre herrlichkeit.

9 Und sprach zu ihm : Dis alles will ich dir geben / so du mich derfällest / und mich anbetest.

10 Da sprach Jesus zu ihm : Heb dich weg von mir satan / denn es steht geschrieben : Du sollt anbeten Gott deinen Herrn / und ihm allein dienen.

11 Da verließ ihn der teuffel / und siehe / da traten die engel zu ihm / und dieneten ihm.

12 Da nun Jesus hörete / daß Johannes überantworter war / zog er in das Galileische land.

13 Und verließ die stadt Nazareth / kam und wohnte zu Ca pernau / die da liegt am meer / an der grenze Sabalon und Neptalim.

14 Auf daß erfüllt würde / das da gesagt ist durch den Propheten Jesaiam / der da spricht :

15 Das land Sabalon / und das land Neptalim / am wege des Meeres jenseit des Jordans / und die hundische Galilea.

16 Das volk / das im finsternis läuft hat ein großes licht gesehen : und die da sassen am oxe und schatten des todes / denen ist ein licht aufgangen.

17 Von der zeit an stieg Jesus an zu predigen und sagen : Thut buße / das Himmelreich ist nahe herben kommen.

(Evangelium am Tage S. Nadr.)

18 Als nun Jesus an dem Galileischen meer ging / sahe er zween brüder Simon der heißt Petrus / und Andrean seinen bruder / die warfen ihre netze ins meer / denn sie waren fischer.

19 Und er sprach zu ihnen : Folget mir nach / ich wil euch zu meingefischern machen.

20 Bald verließen sie ihre neße / und folgten ihm nach.

21 Und da er von dannen führ

hat

Das gieng / sahe er zweien andere
brüder / Jacobum den sohn Sebe-
diti und Johannem seinen bruder
im schiff mit ihrem vater Sebe-
deo / daß sie ihre nehe fließen
und er rief ihnen:

22 Bald verließen sie das schiff
und ihren vater / und folgerten
ihm nach.

23 Und Jesu gieng umher
im ganzen Galileischen lande /
lehrete in ihren schulen / und
predigte das Evangelium von
dem reich / und heilte allerlei
seuchen und branckheiten im volk.

24 Und sein gerächt erschall
in das ganze Syrienland. Und
da brachten zu ihm allerley kra-
ten / mit mancherley souchen und
durch behaßter / die besoffen / die
monstrositaten und die gie-
belungen / und er mache sie
alle gesund.

25 Und es folgerte ihm nach viel
volkes aus Galilea aus den zehn
städten von Jerusalem / aus dem
jüdischen lande / und von jenseit
des Jordans.

Das 5. Capittel.

Christi vorspredigt / von der Christi-
stätten und verloren des gesetzes.

(Evang. am Tage Wertheim)

Dar er aber das volk sahe /
und segte sich / und seine Jünger
traten zu ihm.

2 Und er thät seinen mund
auff / lebrete sie / und sprach :

3 Selia sind / die da geistig arm
finden das Himmelreich ist ihr.

4 Selig sind / die da led tragen /
denn sie sollen getröstet werden.

5 Selig sind die jahnsmüthi-
gen / denn sie werden das edreich
beschen.

6 Selig sind / die da hungrig
und dürstig nach der gerechtigkeit/
denn sie sollen satt werden.

7 Selig sind die barmherzigen /
denn sie werden barmherzigkeit
erlangen.

8 Selig sind / die reinen her-
zens sind / denn sie werden
Gott schauen.

9 Selig sind die friedfertigen /
denn sie werden Gottes kinder
heissen.

10 Selig sind / die um gerech-
tigkeit willen verfolget werden /
denn das Himmelreich ist ihr.

11 Selig seht ihr / wenn euch
die menschen um meiner willen
schmähen und verfolgen / und reden
allerley ubels wider euch / so
sie daran liegen.

12 Sept frolich und getrost / es
wird euch im himmel woh behoh-
net werden. Denn also haben sie
verfolget die Propheten / die vor
euch gewesen sind.

13 Ihr seht das salz der er-
den : Wo nun das fals tum-
wird / womit sol man falsken :
Es ist zu nichts hinfert nütze /
denn daß man es hinaus schüttet /
und läß die leute verzerrten.

14 Ihr seht daß licht der welt :
Es mag die stadt / die auf einem
berge sitzt / nicht verborgen seyn.

15 Man zündet auch nicht ein
licht an / und setzt es unter einen
schessel / sondern auff einen
leuchter / so leuchtet es denen al-
len / die im hause sind.

16 Also kasset euer licht leuch-
ten für den leuten / daß sie eure
gute werkt sehen / und euren ba-
ter im himmel preisen.

17 Ihr solt nicht wähnen / daß
ich kommen bin / das gesetz oder
die Propheten auffzuholen / ich
bin nicht kommen auffzuholen /
sondern zu erfüllen.

18 Denn ich sage euch warlich :
Wiß das himmel und erde zerge-
he / wird nicht jergachen die kleine-
ste buchstabe / noch ein titel vom
gesetz / wiss daß es alles geschehe.

19 Wer nun eines von diesen
kleinsten geboren ist / und lehret
die leute also / der wird der
kleinst heissen im himmelreich /
wer es aber thut und lehret / der
wird groß heissen im himmelreich.

(Evang. am 6. Sonnt. nach Trin.)

20 **D**enn ich sage euch : Es
sein denn eure gerechtig-
keit besser / denn der Schrift-
lehrer

lehren und Pharisäer / so werdet ihr nicht in das Himmelreich kommen.

21 Ihr habt gehöret / dass zu den alten gesagt ist: Du sollt nicht tödten / wer aber tödtet / der soll des gerichts schuldig seyn.

22 Ich aber sage euch: Wer mit seinem bruder fürnet / der ist des gerichts schuldig / wer aber zu seinem bruder sagt / Nacha / der ist des raths schuldig. Wer aber sagt / du narr / der ist des höllischen feuers schuldig.

23 Darum wenn du deine gabe auf den altar opferst / und wirst allda eindenken / dass dein bruder etwas wider dich habe:

24 So lasst allda für dem altar seine gabe / und gehe zuvor hin / und verjöhn dich mit deinem bruder / und alsdenn komm / und opfere deine gabe.

25 Sein wilstig deinem wideracher bald / dieweil du noch bei ihm auf dem wege bist / auf das dich der wideracher nicht derzahl eins überantworte dem richter / und der richter überantworte dich dem diener und werdest in den kerker geworfen.

26 Ich sage dir warlich / du wirst nicht von dannen heraus kommen / bis du auch den leeren heller bezahlest.

27 Ihr habt gehöret / dass zu den alten gesagt ist: Du sollt nicht ehebrechen.

28 Ich aber sage euch: Wer ein weib ansieht / ihr zu begehen / der hat schon mit ihr die ehe gebrochen in seinem herzen.

29 Ergert dich aber dein rechtes auge / so reiss es aus / und wirf's von dir. Es ist dir besser / das eines deiner glieder verderbe / und nicht der ganze leib in die höhle geworfen werde.

30 Ergert dich deine rechte hand / so hane sie ab / und wirf sie von dir. Es ist dir besser / das eines deiner glieder verderbe / und nicht der ganze leib in die höhle geworfen werde.

31 Er ist auch gesagt: Wer sich von seinem weibe scheide / der soll ihr geben einen scheidbrief.

32 Ich aber sage euch: Wer sich von seinem weibe scheide (es sei denn um ehebruch) der macht / dass sie die ehe bricht und wer ein abgescheidete freyet / der bricht die ehe.

33 Ihr habt weiter gehöret / dass zu den alten gesagt ist: Du sollt keinen falschen end thun / und sollt Gott deinen end halten.

34 Ich aber sage euch: Das ihx allerding nicht schweren sole / weder bey dem himmel / denn er ist Gottes stul /

35 Noch ben der erden / denn sie ist seines füsse schemel / noch ben Jerusalem / denn sie ist eines grossen königes stadt.

36 Auch sollt du nicht ben deinem haupthe schweren / denn du vermagst nicht ein einiges haar weiß oder schwartz zu machen.

37 Eure rede aber sei ja / ja / nein / nein: was drüber ist / das ist vom Abel.

38 Ihr habt gehört / dass da gesagt ist: Auge um auge / zahn um zahn.

39 Ich aber sage euch: dass ich nicht widerholen soll dem Abel / sondern so die jemand einen streich gibt auf deinen rechten backen / dem biete den andern auch dar.

40 Und so jemand wie die rechten will / und deinen rock nehmen / dem lasst auch den mantel.

41 Und so dich jemand nöthigt eine meile / so gehe mit ihm zwei.

42 Gib dem der dich bitter / und wende dich nicht von dem / der die abbergen will.

43 Ihr habt gehört / dass gesagt ist: Du sollst deinen nöthigen lieben / und deinen feind hassen.

44 Ich aber sage euch: Liebet eure feinde: Segnet die euch suchen: Thut wei denen die euch Hassens:

10.1
10.2
10.3
10.4
10.5
10.6
10.7
10.8
10.9
10.10
10.11
10.12
10.13
10.14
10.15
10.16
10.17
10.18
10.19
10.20
10.21
10.22
10.23
10.24
10.25
10.26
10.27
10.28
10.29
10.30
10.31
10.32
10.33
10.34
10.35
10.36
10.37
10.38
10.39
10.40
10.41
10.42
10.43
10.44
10.45
10.46
10.47
10.48
10.49
10.50
10.51
10.52
10.53
10.54
10.55
10.56
10.57
10.58
10.59
10.60
10.61
10.62
10.63
10.64
10.65
10.66
10.67
10.68
10.69
10.70
10.71
10.72
10.73
10.74
10.75
10.76
10.77
10.78
10.79
10.80
10.81
10.82
10.83
10.84
10.85
10.86
10.87
10.88
10.89
10.90
10.91
10.92
10.93
10.94
10.95
10.96
10.97
10.98
10.99
10.100
10.101
10.102
10.103
10.104
10.105
10.106
10.107
10.108
10.109
10.110
10.111
10.112
10.113
10.114
10.115
10.116
10.117
10.118
10.119
10.120
10.121
10.122
10.123
10.124
10.125
10.126
10.127
10.128
10.129
10.130
10.131
10.132
10.133
10.134
10.135
10.136
10.137
10.138
10.139
10.140
10.141
10.142
10.143
10.144
10.145
10.146
10.147
10.148
10.149
10.150
10.151
10.152
10.153
10.154
10.155
10.156
10.157
10.158
10.159
10.160
10.161
10.162
10.163
10.164
10.165
10.166
10.167
10.168
10.169
10.170
10.171
10.172
10.173
10.174
10.175
10.176
10.177
10.178
10.179
10.180
10.181
10.182
10.183
10.184
10.185
10.186
10.187
10.188
10.189
10.190
10.191
10.192
10.193
10.194
10.195
10.196
10.197
10.198
10.199
10.200
10.201
10.202
10.203
10.204
10.205
10.206
10.207
10.208
10.209
10.210
10.211
10.212
10.213
10.214
10.215
10.216
10.217
10.218
10.219
10.220
10.221
10.222
10.223
10.224
10.225
10.226
10.227
10.228
10.229
10.230
10.231
10.232
10.233
10.234
10.235
10.236
10.237
10.238
10.239
10.240
10.241
10.242
10.243
10.244
10.245
10.246
10.247
10.248
10.249
10.250
10.251
10.252
10.253
10.254
10.255
10.256
10.257
10.258
10.259
10.260
10.261
10.262
10.263
10.264
10.265
10.266
10.267
10.268
10.269
10.270
10.271
10.272
10.273
10.274
10.275
10.276
10.277
10.278
10.279
10.280
10.281
10.282
10.283
10.284
10.285
10.286
10.287
10.288
10.289
10.290
10.291
10.292
10.293
10.294
10.295
10.296
10.297
10.298
10.299
10.300
10.301
10.302
10.303
10.304
10.305
10.306
10.307
10.308
10.309
10.310
10.311
10.312
10.313
10.314
10.315
10.316
10.317
10.318
10.319
10.320
10.321
10.322
10.323
10.324
10.325
10.326
10.327
10.328
10.329
10.330
10.331
10.332
10.333
10.334
10.335
10.336
10.337
10.338
10.339
10.340
10.341
10.342
10.343
10.344
10.345
10.346
10.347
10.348
10.349
10.350
10.351
10.352
10.353
10.354
10.355
10.356
10.357
10.358
10.359
10.360
10.361
10.362
10.363
10.364
10.365
10.366
10.367
10.368
10.369
10.370
10.371
10.372
10.373
10.374
10.375
10.376
10.377
10.378
10.379
10.380
10.381
10.382
10.383
10.384
10.385
10.386
10.387
10.388
10.389
10.390
10.391
10.392
10.393
10.394
10.395
10.396
10.397
10.398
10.399
10.400
10.401
10.402
10.403
10.404
10.405
10.406
10.407
10.408
10.409
10.410
10.411
10.412
10.413
10.414
10.415
10.416
10.417
10.418
10.419
10.420
10.421
10.422
10.423
10.424
10.425
10.426
10.427
10.428
10.429
10.430
10.431
10.432
10.433
10.434
10.435
10.436
10.437
10.438
10.439
10.440
10.441
10.442
10.443
10.444
10.445
10.446
10.447
10.448
10.449
10.450
10.451
10.452
10.453
10.454
10.455
10.456
10.457
10.458
10.459
10.460
10.461
10.462
10.463
10.464
10.465
10.466
10.467
10.468
10.469
10.470
10.471
10.472
10.473
10.474
10.475
10.476
10.477
10.478
10.479
10.480
10.481
10.482
10.483
10.484
10.485
10.486
10.487
10.488
10.489
10.490
10.491
10.492
10.493
10.494
10.495
10.496
10.497
10.498
10.499
10.500
10.501
10.502
10.503
10.504
10.505
10.506
10.507
10.508
10.509
10.510
10.511
10.512
10.513
10.514
10.515
10.516
10.517
10.518
10.519
10.520
10.521
10.522
10.523
10.524
10.525
10.526
10.527
10.528
10.529
10.530
10.531
10.532
10.533
10.534
10.535
10.536
10.537
10.538
10.539
10.540
10.541
10.542
10.543
10.544
10.545
10.546
10.547
10.548
10.549
10.550
10.551
10.552
10.553
10.554
10.555
10.556
10.557
10.558
10.559
10.560
10.561
10.562
10.563
10.564
10.565
10.566
10.567
10.568
10.569
10.570
10.571
10.572
10.573
10.574
10.575
10.576
10.577
10.578
10.579
10.580
10.581
10.582
10.583
10.584
10.585
10.586
10.587
10.588
10.589
10.590
10.591
10.592
10.593
10.594
10.595
10.596
10.597
10.598
10.599
10.600
10.601
10.602
10.603
10.604
10.605
10.606
10.607
10.608
10.609
10.610
10.611
10.612
10.613
10.614
10.615
10.616
10.617
10.618
10.619
10.620
10.621
10.622
10.623
10.624
10.625
10.626
10.627
10.628
10.629
10.630
10.631
10.632
10.633
10.634
10.635
10.636
10.637
10.638
10.639
10.640
10.641
10.642
10.643
10.644
10.645
10.646
10.647
10.648
10.649
10.650
10.651
10.652
10.653
10.654
10.655
10.656
10.657
10.658
10.659
10.660
10.661
10.662
10.663
10.664
10.665
10.666
10.667
10.668
10.669
10.670
10.671
10.672
10.673
10.674
10.675
10.676
10.677
10.678
10.679
10.680
10.681
10.682
10.683
10.684
10.685
10.686
10.687
10.688
10.689
10.690
10.691
10.692
10.693
10.694
10.695
10.696
10.697
10.698
10.699
10.700
10.701
10.702
10.703
10.704
10.705
10.706
10.707
10.708
10.709
10.710
10.711
10.712
10.713
10.714
10.715
10.716
10.717
10.718
10.719
10.720
10.721
10.722
10.723
10.724
10.725
10.726
10.727
10.728
10.729
10.730
10.731
10.732
10.733
10.734
10.735
10.736
10.737
10.738
10.739
10.740
10.741
10.742
10.743
10.744
10.745
10.746
10.747
10.748
10.749
10.750
10.751
10.752
10.753
10.754
10.755
10.756
10.757
10.758
10.759
10.760
10.761
10.762
10.763
10.764
10.765
10.766
10.767
10.768
10.769
10.770
10.771
10.772
10.773
10.774
10.775
10.776
10.777
10.778
10.779
10.780
10.781
10.782
10.783
10.784
10.785
10.786
10.787
10.788
10.789
10.790
10.791
10.792
10.793
10.794
10.795
10.796
10.797
10.798
10.799
10.800
10.801
10.802
10.803
10.804
10.805
10.806
10.807
10.808
10.809
10.810
10.811
10.812
10.813
10.814
10.815
10.816
10.817
10.818
10.819
10.820
10.821
10.822
10.823
10.824
10.825
10.826
10.827
10.828
10.829
10.830
10.831
10.832
10.833
10.834
10.835
10.836
10.837
10.838
10.839
10.840
10.841
10.842
10.843
10.844
10.845
10.846
10.847
10.848
10.849
10.850
10.851
10.852
10.853
10.854
10.855
10.856
10.857
10.858
10.859
10.860
10.861
10.862
10.863
10.864
10.865
10.866
10.867
10.868
10.869
10.870
10.871
10.872
10.873
10.874
10.875
10.876
10.877
10.878
10.879
10.880
10.881
10.882
10.883
10.884
10.885
10.886
10.887
10.888
10.889
10.890
10.891
10.892
10.893
10.894
10.895
10.896
10.897
10.898
10.899
10.900
10.901
10.902
10.903
10.904
10.905
10.906
10.907
10.908
10.909
10.910
10.911
10.912
10.913
10.914
10.915
10.916
10.917
10.918
10.919
10.920
10.921
10.922
10.923
10.924
10.925
10.926
10.927
10.928
10.929
10.930
10.931
10.932
10.933
10.934
10.935
10.936
10.937
10.938
10.939
10.940
10.941
10.942
10.943
10.944
10.945
10.946
10.947
10.948
10.949
10.950
10.951
10.952
10.953
10.954
10.955
10.956
10.957
10.958
10.959
10.960
10.961
10.962
10.963
10.964
10.965
10.966
10.967
10.968
10.969
10.970
10.971
10.972
10.973
10.974
10.975
10.976
10.977
10.978
10.979
10.980
10.981
10.982
10.983
10.984
10.985
10.986
10.987
10.988
10.989
10.990
10.991
10.992
10.993
10.994
10.995
10.996
10.997
10.998
10.999
10.100
10.101
10.102
10.103
10.104
10.105
10.106
10.107
10.108
10.109
10.110
10.111
10.112
10.113
10.114
10.115
10.116
10.117
10.118
10.119
10.120
10.121
10.122
10.123
10.124
10.125
10.126
10.127
10.128
10.129
10.130
10.131
10.132
10.133
10.134
10.135
10.136
10.137
10.138
10.139
10.140
10.141
10.142
10.143
10.144
10.145
10.146
10.147
10.148
10.149
10.150
10.151
10.152
10.153
10.154
10.155
10.156
10.157
10.158
10.159
10.160
10.161
10.162
10.163
10.164
10.165
10.166
10.167
10.168
10.169
10.170
10.171
10.172
10.173
10.174
10.175
10.176
10.177
10.178
10.179
10.180
10.181
10.182
10.183
10.184
10.185
10.186
10.187
10.188
10.189
10.190
10.191
10.192
10.193
10.194
10.195
10.196
10.197
10.198
10.199
10.200
10.201
10.202
10.203
10.204
10.205
10.206
10.207
10.208
10.209
10.210
10.211
10.212
10.213
10.214
10.215
10.216
10.217
10.218
10.219
10.220
10.221
10.222
10.223
10.224
10.225
10.226
10.227
10.228
10.229
10.230
10.231
10.232
10.233
10.234
10.235
10.236
10.237
10.238
10.239
10.240
10.241
10.242
10.243
10.244
10.245
10.246
10.247
10.248
10.249
10.250
10.251
10.252
10.253
10.254
10.255
10.256
10.257
10.258
10.259
10.260
10.261
10.262
10.263
10.264
10.265
10.266
10.267
10.268
10.269
10.270
10.271
10.272
10.273
10.274
10.275
10.276
10.277
10.278
10.279
10.280
10.281
10.282
10.283
10.284
10.285
10.286
10.287
10.288
10.289
10.290
10.291
10.292
10.293
10.294
10.295
10.296
10.297
10.298
10.299
10.300
10.301
10.302
10.303
10.304
10.305
10.306
10.307
10.308
10.309
10.310
10.311
10.312
10.313
10.314
10.315
10.316
10.317
10.318
10.319
10.320
10.321
10.322
10.323
10.324
10.325
10.326
10.327
10.328
10.329
10.330
10.331
10.332
10.333
10.334
10.335
10.336
10.337
10.338
10.339
10.340
10.341
10.342
10.343
10.344
10.345
10.346
10.347
10.348
10.349
10.350
10.351
10.352
10.353
10.354
10.355
10.356
10.357
10.358
10.359
10.360
10.361
10.362
10.363
10.364
10.365
10.366
10.367
10.368
10.369
10.370
10.371
10.372
10.373
10.374
10.375
10.376
10.377
10.378
10.379
10.380
10.381
10.382
10.383
10.384
10.385
10.386
10.387
10.388
10.389
10.390
10.391
10.392
10.393
10.394
10.395
10.396
10.397
10.398
10.399
10.400
10.401
10.402
10.403
10.404
10.405
10.406
10.407
10.408
10.409
10.410
10.411
10.412
10.413
10.414
10.415
10.416
10.417
10.418
10.419
10.420
10.421
10.422
10.423
10.424
10.425
10.426
10.427
10.428
10.429
10.430
10.431

uch Platz: Be
em webe sehn
gesen einen sch
e sage auch: De
rem worte schen
um elektrisch
die che bringen
schiede frage: Da

ot weiter geben
alten geprägt
nun salchen
solt Gott dem

e sage auch: De

nicht schwören
im himmel: Denn

al/

er der erden: Denn

süße schmeck: mit
n, denn sie ist eins
s habe.

ste nicht bey de
sprechen / denn di
ein einiges han
dung zu machen.
aber sen ja / ja
das drüber ist / das

gedenkt / das da
ig am auga / ja

sage auch: daß die
ben soll den Welt
die jemand einen
ist deinen rechten
in hien den andern

jemand mit de
und deinen re
en las aus der

jemand nicht
geht mit ihm pass
der darf hinaus / und
von dem / der das

gesetzt / das ginge
deinen rechten so
in feind hingen.

sage eine: gib
Segen die eure
woh denen der eich
hast

Cap. 6.

S. Matthäi.

Gott 5

hassen: Bittet für die / so euch
verteidigen und verfolgen.

45 Auff das ihr kinder seyt
euer vaders im himmel / denn
er läßt seine sonne aufzugehen über
die bösen und über die guten / und
läßt regnen über gerechte und un-

gerechte.

46 Denn so ihr liebet die eich

leben / was werdet ihr für lohn

haben? Thun nicht dasselbe auch

die Söldner!

47 Und so ihr euch nur zu
euren brüdern freundlich thut /
was thut ihr fonderlich? Thun nicht

dass die Söldner auch also?

48 Darum solt ihr vollkom
men seyn / gleich wie euer vater
im himmel vollkommen ist.

Das 6. Capittel.

Von eisernen übungen der gesetzligen.

Habt acht auf euer allmosen
Haben / das ihr sie nicht gebet
für den leuten / das ihr von
ihnen gesehen werdet: Ihr habe
anders keinen lohn bey eurem
Vater im himmel.

2 Wenn du nun allmosen
gibst / solen nicht lassen für dir po
jaunen / wie die heuchler thun in
den schulen / und auf den gas
sen / auf das sie von den leuten
gepreiset werden. Wahrlich ich
sage euch / sie haben ihren lohn
dahin.

3 Wenn du aber allmosen
gibst / so las deine linke hand
nicht wissen / was die rechte thut
4 Auff das dein allmosen
verborgen sey / und dein vater /
der in das verborgene sitet / wird
dirs vergelten öffentlich.

5 Und wenn du betest / solit
nicht seyn wie die heuchler / die
da gerne stehen und beten in den
schulen / und an den ecken auf
den gasen / auf das sie von den
leuten gesehen werden. Wahrlich
ich sage euch / sie haben ihren lohn
dahin.

6 Wenn du aber betest / so gebe
in dein kämmerlein / und schlüss
die thür zu / und bete zu deinem

vater im verborgen: Und dein
vater der in das verborgene sitet /
wird dirs vergelten öffentlich.

7 Und wenn ihr betet / solt
ihr nicht viel klappen / wie die
heuchler / denn sie meinen / sie wer
den erhöhet / wenn sie viel worte
machen.

8 Darum solt ihr euch ihnen
nicht gleichen / euer Vater weiß /
was ihr bedürfft / ehe denn ihr
ihm bittet.

9 Darum solt ihr also betet:
Unser Vater in dem himmel.
Dein naime werde gehiligt.

10 Dein reich komme. Dein
wille geschehe / auff erden wie
im himmel.

11 Unser täglicheß brodt gib
uns heute.

12 Und vergib uns unsere
schulden / wie wir unsern schul
digern vergeben.

13 Und führe uns nicht in ver
suchung / sondern erlöse uns von
dem sabel. Denn dein ist das
reich / und die krafft / und die
herrlichkeit in ewigkeit. Amen.

14 Denn so ihr den menschen
ihre fehle vergeben / so wird euch
euer himmlischer vater auch
vergeben.

15 Wo ihr aber den menschen
ihre fehle nicht vergeben / so wird
euch euer Vater eure fehle auch
nicht vergeben.

16 Wenn ihr fastet / solt ihr
nicht sauer sehen / wie die heuch
ler / denn sie verstehen ihr ange
sicht / auf das sie für den leuten
scheinen mit ihrem fasten. War
lich ich sage euch / sie haben ihren
lohn dahin.

17 Wenn du aber fastest / so
salte dein haupt und wasche dein
angesicht:

18 Auff das du nicht scheinst
für den leuten mit deinem fasten /
sondern für deinem Vater / wel
cher verborgen ist / und dein Va
ter / der in das verborgene sitet /
wird dirs vergelten öffentlich.

19 Ihr solt euch nicht schäk
sam an auff erden / da sie die

moren.

motten und der rust fressen / und da die diebe nach graben und stelen.

20 Sammelt euch aber schäze im himmel / da sie weder motten noch rust fressen / und da die diebe nicht nach graben / noch stelen.

21 Denn wo euer schatz ist / da ist auch euer herz.

22 Das auge ist des leibes licht / Wenn dein auge einsältig ist / so wird dein ganzer leib licht seyn.

23 Wenn aber dein auge ein schatz ist / so wird dein ganzer leib fünfer seyn. Wenn aber das licht / das in die ist / fünftens ist / wie gros wird denn die finsterniss selber seyn?

(Evang. am. 15. Sonnt. nach Trin.)

24 Niemand kan zweyen / ob er wird einen hassen / und den andern lieben / oder wird einem anhangen / und den andern verachten. Ihr kennt nicht Gott die nen / und dem Mammom.

25 Darum sage ich euch : Sorget nicht für euer leben / was ihr essen und trinken werdet / auch nicht für euren leib / was ihr anziehen werdet. Ist nicht das leben mehr denn die freizeit / und der leib mehr denn die kleidung?

26 Sehet die vogel unter dem himmel an / sie läben nicht / sie esindnen nicht / sie samlen nicht in die scheuren / und euer himmlischer Vater nehret sie doch. Seit he denn nicht viel mehr denn sie?

27 Wer ist unter euch / der seit nicht lange eine elle zusehen möge / ob er gleich darum sorget?

28 Und warum sorget ihr für die kleidung? Schauet die lüten auf dem feld / wie sie wachsen / sie arbeiten nicht / auch spinnen sie nicht.

29 Ich sage euch dass auch Salomon in aller seiner Herrlichkeit nicht bekleidet gewesen ist als der selbigen eins.

30 So denn Gott das gräßt gäss dem feld also kleider / das

doch heute siehet / und morgen in den oren geworßen wird / solte er das nicht viel mehr euch thun / O ihr kleingläubigen?

31 Darum solt ihr nicht sorgen / und sagen : Was werden wir essen ? Was werden wir trinken ? Womit werden wir uns kleiden ?

32 Nach solchem allen trachten die heiden denn einer Himmelscher Vater weiß / daß ihr des alles bedürftet.

33 Trachte am ersten nach dem reich Gottes / und nach seiner gerechtigkeit / so wird euch solches alles zufallen.

34 Darum sorget nicht für den andern morgen / denn der morgende tag wird für das seine sorgen. Es ist genug / daß ein jeglicher tag sein eigene plage habe.

Das 7. Capittel.

Von elichen bindenissen der schläger / Macht nicht / auf daß ihr nicht gerichtet werden.

2 Denn mit welcherlei gerichte ihr richtet / werdet ihr gerichtet werden / und mit welcherlei man ist messt / wird euch gemessen werden.

3 Was schefu aber den splitter in deines bruders auge / und wirst nicht gewahr des halcken in deinem auge?

4 Oder wie darfstu sagen zu deinem bruder / Halt / ich wil dir den splitter aus deinem auge ziehen / und sieh / ein halck ist in deinem auge?

5 Du hechler / zeich am ersten den halcken aus deinem auge / darnach besthe / wie du den splitter aus deines bruders auge ziehest.

6 Ihr sollt das heilighum nicht den hunden geben / und eure perlen sollt ihr nicht für die Sauen werfen / auf daß sie dieselben nicht zertragen mit ihren fäusten / und sich wenden / und euch zerren.

7 Bittet

lebet / und un-
verloren seid / ja
el mehr euch tra-
uen /

u sol die nicht
sagen : Das ver-
bot / Was verbot /

Bonit verbot /
folglich allen zu
eum denn einer ha-
ber weiss / das er

ist /

eret am eis zu
Gottes / und nac-
higt / se wird nac-
hfallen.

erforget nicht /
morgen / dem /

dag wird stundas
s ist genug / das
s sun eigeue pia-

7. Capitel.

tausenden der schla-
nicht / auf das /

reicht werden /
mit welcher gret-
t werden die gret-
d mit welchen ma-

wird eug gezeigt

heftu aber den heil-
iges auge und wer-
des halzen in de-

ie darffst sagen /
Halt / ich red /

auf dinem auge
she / ein halte /

schule / auch am an-
den an dinem auge
bespie / wo du den
deines bruders auf

le das heilige
und geben / und
fot / ier mabe fü-
der / auf das die
getreten mit dem
sind und das

gegen / und das

7 Bittet / so wird euch gege-
ben / sicher / so werdet ihr fin-
den / klopft an / so wird euch
aufracthan.

8 Denn wer da bittet / der em-
pfaher / und wer da suchet / der fin-
det / und wer da anklopft / dem
wird aufracthan.

9 Welcher ist unter euch
Menschen / so ihn sein sohn bittet
ums brodt / der ihm einen stein
bierte ?

10 Oder / so er ihn bitte um
einen fisch / der ihm eine schlange
bierte ?

11 So den ihc / die ihc doch arg
seit / tent dennoch euren kindern
gute gabern geben / wie viel mehr
wird einer Vater im himmel gu-
te geben denen die ihn bitten.

12 Alles nun / was ihc willtet /
das euch die leute thun sollen das
thut ihc ihnen / das ist das gesetz
und die Propheten.

13 Gehet ein durch die enge
Pforte / den die pforte ist weit /
und der weg ist breit / der zur
verdammnis abschreit / und ihrer
find viel die darauf wandeln.

14 Und die pforte ist enge /
und der weg ist schmal / der zum
leben führet / und wenig ist ihrer/
die ihn finden.

(Evgn. am 8. Sonnt. nach Trin.)

15 Schet euch für / für den
Saischen Propheten / die
in schaffkleideren zu euch kom-
men / unwendig aber sind sie reis-
fende wölfe.

16 An ihren früchten folgt ihc
sie erkennen. Kan man auch
trauben lesen von den doernen /
Oder feigen von den diseln ?

17 Also ein reglicher guter
baum bringet gute früchte / aber
ein fauler baum bringet arge
früchte.

18 Ein guter baum kan nicht
arge früchte bringen / und ein fau-
ler baum kan nicht gute früchte
bringen.

19 Ein reglicher baum / der
nicht gute früchte bringet / wird
abgehauen und ins fium ge-
worfest.

20 Darum / an ihren früch-
ten folgt ihr sie erkennen.

21 Es werden nicht alle / die zu
mir sagen / Hcr / Hcr / in das
himmelreich kommen / sondern
die den willen thun meines Va-
ters im himmel.

22 Es werden viel zu mir sa-
gen an jenem tage: Hcr / Hcr /
Haben wir nicht in deinem nah-
men geweissager ? Haben wir
nicht in deinem nahmen reusset
ausgetrieben ? Haben wir nicht
in deinem nahmen viel thaten
gerhan ?

23 Denn werde ich ihnen be-
kennen : Ich habe euch noch nie
erklart / wie weit alle von mir
wiede überthäter.

24 Darum wer diese meine
rede höret / und thut sie / den
vergleiche ich einem klugen mann/
der sein haus auf einen felsen
hatvet.

25 Da nun ein plakregen fiel /
und ein gewässer kam / und
weheten die wind / und stiesen
an das haus / da fiel es / und that
Dein es war auf einen felsen
gegründet.

26 Und wer diese meine rede
höret / und thut sie nicht / der ist ei-
nem thörichten manne gleich / der
sein haus auf den sand hatvet.

27 Da nun ein plakregen fiel /
und kam ein gewässer / und wehe-
ten die wind / und stiesen an
das haus / da fiel es / und that
einen grossen fall.

28 Und es begab sich / das
Jesus diese rede vollendet hatte /
entsehete sich das volk über seine
lehre.

29 Dann er predigte gewal-
tig / und nicht wie die scrip-
tischen lehrten.

Das 8. Capittel.

Christi wunderwerke / summlich dis-
sel des meiss. (Evgn. am 2. Sonnt. nach Epiph.)

30 Er aber vom Berge her
ab ging / folgerte ihm viel
volkes nach.

2 Und siehe / ein aussässiger kam / und berete ihn an / und sprach : Herz / so du wilst / kanstu mich wol reinigen.

3 Und Jesus streckete seine hand aus / rührte ihn an / und sprach : Ich wils thun / sei gereinigt. Und alsbald ward er von seinem aussaß rein.

4 Und Jesus sprach zu ihm : Siehe zu / sage niemand / sondern gehe hin / und zeige dich dem priester / und opfere die gabe / die Moses befohlen hat / zu einem zeugniß über sie.

5 Da aber Jesus einging zu Capernaum / trat ein Hauptman zu ihm / der bat ihn und sprach :

6 Herr / mein knecht liegt zu hause / und ist gichtbrächig / und hat grosse qual.

7 Jesus sprach zu ihm : Ich will kommen / und ihn gesund machen.

8 Der Hauptman antwortete / und sprach : Herr / ich bin nicht wert / daß du unter mein dach gehest / sondern sprich mir ein wort / so wird mein knecht gesund.

9 Denn ich bin ein mensch / darzu der oberteit unterthan / und habe unter mir kriegstnechte / noch wenn ich sage zu einem : Gebe hin / so gehet er : Und zum andern : Kom her / so kommt er. Und zu meinem knecht / thue das / so thut ers.

10 Da das Jesus hörte / verwunderte er sich / und sprach zu denen / die ihm nachfolgten : Werlich ich sage euch / solchen glauben habe ich in Israel nicht funden.

11 Aber ich sage euch / viel werden kommen vom morgen und vom abend / und mit Abraham und Isaac / und Jacob im himmetreich sischen.

12 Über die tider des reichs werden aufgestossen / in die finsternschlamm / da wird sein heuken und zahnschläppen.

13 Und Jesus sprach zu dem-

Hauptman : Gebe hin / dir geschehe / wie du geglaubet hast. Und sein knecht ward gesund zu der selbigen stunde.

14 Und Jesus kam in Petrus haus / und sahe daß seine schwieger lag / und hatte das fieber.

15 Da griff er ihre hand an / und das fieber verließ sie. Und sie stand auf / und diente ihnen.

16 Am abend aber brachten viel besessene zu ihm / und er trieb die geister aus mit worten / und machte allerley frakten gesund.

17 Kluff daß erfüllt würde / das gefragt ist durch den Propheten Esaiam / der da spricht : Er hat unsre schwachheit auf sich genommen / und unsre seuche hat er getragen.

18 Und da Jesus viel volksum sich fähe / hiess er hinüber jenseit des meers fahren.

19 Und es trat zu ihm ein Schriftegelehrter / der sprach zu ihm / Meister / ich wil dir folgen / wo du hingehest.

20 Jesus sagt zu ihm : Die fächse haben gruben / und die boote unter dem himmel haben nefer / aber des menschen sohn hat nicht / da er sein haupt hinlege.

21 Und ein ander unter seinen Jüngern sprach zu ihm : Herr / erlaube mir / daß ich hingehé / und zuvor meinen vater begrabe.

22 Aber Jesus sprach zu ihm : Folge du mir / und lass die todten ihre todten begraben.

(Evana am 4. Sonnt. nach Epiph.)

23 Und er trat in das schiff / und seine Jünger folgten ihm.

24 Und siehe / da erhob sich ein gross ungestüm im meer / also / daß auch das schifflein mit wellen bedeckt ward / und er schließt.

25 Und die Jünger traten zu ihm / und weckten ihn auf / und sprachen : Herr hilf uns / wir verderben.

26 Da

26 Gott ist / da
glaubter hatt
ward gründ zu de
de.
Ius kam in Ne
he das feste ih
habe das feste
ff ihre hand
er verlor sie / da
/ und dienstet w
end aber holt
ene zu ihm / mi
er auf mitwo
allezeit braucht
is erfüllt nicht
is durch den He
m / der da sind
e schwachheit an
/ und unsere so
zagen.
Jesus hat soll
/ hies er hinde
es fahren.
tat zu ihm wi
er / der sprach
ich will dir folge
f. satz zu ihm : De
gebet / und da
dem hund habe
der menschen sol
er sein haupe
ander unter ihnen
to zu ihm her / or
s ich hingabe / und
kate hingabe.
us sprach zu ihm
und las die rede
reden.

Sonnt. nach Epiph.
trat in das Schiff
me Jünger flog
/ da er das
dai im meer / al
das Schiffen mi
ward / und es
Jünger traten zu
ten ihn auf / und
er kloß uns / und

26 Da sagt er zu ihnen : Ihr kleindäubigen / warum sehet ihr so furchtsam ? Und stand auf / und bedräunte den wind und das meer : da ward es ganz stille.

27 Die menschen aber verwunderten sich / und sprachen : Was ist das für ein mann / das ihm wind und meer gehor
sam ist ?

28 Und er kam jenseit des meeres in die gegenland der Serge
sener. Da ließen ihm entgegen
Meer besessene / die kamen auf
den todtegraben / und waren sehr grimmia / also / daß nie
mand dieselbig straffe wandeln
kunde.

29 Und siehe / sie schryen und sprachen : Ach ! Eu Sohn Gottes / wir haben wir mit dir zu thun ? Wirst du kommen uns zu quälen / ehe dem es zeit ist ?
30 Es war aber fern von ihnen eine grosse heerde saw an
der weide.

31 Da baten ihn die teuffel / und sprachen : Willst uns auf
reihen / so erlaube uns in die heerde saw zu fahren.

32 Und er sprach : Fahret hin
da führen sie aus / und führen
in die heerde saw. Und siehe
die ganze heerde saw stürzte
sich wie einem sturm ins meer / und ersoffen im wasser.

33 Und die krieten stöhnen / und giengen hin in die stadt / und sag
ten das alles / und wie es mit den
helfersamen ergangen war.

34 Und siehe / da gieng die
ganze stadt heraus / Jesus entge
gen. Und da sie ihn sahen / baten
sie ihn daß er von ihren grenzen
weichen wolte.

Das 9. Capittel.

Munderwerk Christi nach seiner heim
kehrung.

(Evang. am 19. Sonne. nach Trin.)

35 Er trat er in das Schiff / und fute wider herüber / und kam in seine syde..

2 Und siehe / da brachten sie zu
ihm einen gichtbrüchigen / der lag
auf einem bette. Da nun Jesus
ihren glauben sahe / sprach er
zu dem gichtbrüchigen : Sei ge
trost / mein Sohn / deine sünde
find dir vergeben.

3 Und siehe / etliche unter den
Schiffgelehrten sprachen bey
sich selbst : Dieser läßt Gott.

4 Da aber Jesus ihre gedanken
sah / sprach er : Warum denkt
ihr so arges in euren herzen.

5 Welches ist leichter zu sagene
Dir sind deine sünde vergeben
Oder zu sagen : Stehe auff / und
wandele ?

6 Auf daß ihr aber wisset / daß
des menschen Sohn macht habe
auff erden die sünde zu verge
ben / sprach er zu dem gichtbrüchigen : Stehe auff / hebe dein bette
auff / und gehe heim.

7 Und er stand auff / und gieng
heim.

8 Da das volk das sahe / ver
wunderte es sich / und preisete
Gott / der solche macht den men
schen gegeben hat.)

(Evang. am S. Matth. Tag.)

9 Und da Jesus von dannen
gieng / sahe er einen men
schen am zoll schen / der hieß Mat
thäus / und sprach zu ihm : Folge
mir. Und er stand auff / und fol
gte ihm.

10 Und es begab sich / da er
zu tische saß im hause / sahe / da
tamen viel zöllner und sündler
und sassen zu tische mit Jesu und
seinen Jüngern.

11 Da das die Pharisäer sa
hen / sprachen sie zu seinen Jün
gern : Warum ifst einer Meis
ter mit den zöllnern und sün
dern ?

12 Da das Jesus hörte / sprach
er zu ihnen : Die starken bedürf
ten des arkes nicht / sondern die
tranken.

13 Gehet aber hin / und lernet
was das seyn ich habe volgefallen
an barmherzigkeit / und nicht am
eyßer. Ich bin kommen die sün
dern.

der zur busse zu ruffen / und nicht die frommen.

14 Indes kamen die Jünger johannis zu ihm / und sprachen : Warum fasten wir und die Pharisäer so viel und deine Jünger fasten nicht ?

15 Jesus sprach zu ihnen : Wie können die hochzeitleute leid tragen / so lange der bräutigam bey ihnen ist ? Es wird aber die zeit kommen / das der bräutigam von ihnen gewinnen wird / als dann werden sie fasten.

16 Niemand sticht ein alt kleid mit einem lappen von neuem tuch / denn der lapp reißt doch wider vom kleid / und der eis wird arger.

17 Man fasst auch nicht most in alte schlüchte / anders die schlüchte zerrißten / und der most wird verschärft / um die schlüchte kommen um. Sondern man fasst most in neue schlüchte so werden sie beide mit einander behalten.

(Evana am 23. Sonnt. nach Tr. n.)

18 D er solches mit ihnen redet / siba / da kam der obersten einer / und fiel für ihn nieder / und sprach : Herr / meine tochter ist jetzt geforben / aber kom / und lege deine hand auf sie / so wird sie lebendig.

19 Und Jesus stand auf / und folgte ihr nach / und seine Jünger.

20 Und siba / ein weib / das zwölf jahr den blutgang gehabt / trat von hunden zu ihm / und rührte sein kleides kaum an.

21 Denn sie sprach bey ihr selbst : Mochte ich nur sein kleid anrühren / so würde ich gesund.

22 Da wendet sich Jesus um / und sah sie / und sprach : Seh gerüst meine tochter / dein glauben hat dir geholfen. Und das weib ward gesund zu derselben stunde.

23 Und als er in des obersten haus kam / und sah die

pfeifer / und das getümmele des volks :

24 Sprach er zu ihnen : Wehet / denn das mägdlein ist nicht tot / sondern es schlafst. Und sie verlachten ihm.

25 Als aber das volk ausgerrieben war / geng er hinzu / und ergriß sie bey der hand : Da stand das mägdlein auf.

26 Und das gerucht erschall in dasselbig ganke land.

27 Und da Jesus von dannen führbaß geng / folgerten ihm zween blinden nach / die schryen / und sprachen : Ach du sohn David / erbarm dich unsfer.

28 Und da er heim kam / traeten die blinden zu ihm. Und Jesus sprach zu ihnen : Glaubet ihr / das ich euch solches thun kan ? Da sprachen sie zu ihm : Herr / ja.

29 Da röhret er ihre augen an / und sprach : Euch geschehen eurem glauben.

30 Und ihre augen wurden geöffnet. Und Jesus bedrärete sie / und sprach : Sehet zu / das es niemand erfahre.

31 Aber sie giengen aus / und machten ihn rückbar im selbigen ganken lande.

32 Da nun diese waren binauf kommen / siba / da brachten sie zu ihm einen Menschen / der war stum und besessen.

33 Und da der teuffel war aufgerrieben / redet der stumme. Und das volk verwunderte sich / und sprach : Solches ist noch nie in Israel erschen worden.

34 Aber die Pharisäer sprachen : Er trüebt die reueßel aus durch der teuffel obersten.

35 Und Jesus geng umher in alle städte und markete / lehrte in ihren schulen / und predigte das Evangelium von dem reich / und heilte altesten seuche / und alleley fránchezheit im volck.

36 Und da es das volk sah / ja

jammerte ihn derselbigen / denn sie waren verschmägt / und zerstreuer wie die schafe / die trünen hirten haben.

37 Da sprach er zu seinen Jüngern : Die ernde ist groß : aber wenig sind der arbeiter.

38 Darum bittet den HErrn der ernde / daß er arbeiter in seine ernde sende.

Das 10. Capitel.

Von den zwölf Jüngern Christi.

Nad er rief seine zwölf Jünger zu sich / und gab ihnen macht über die unfaubern gefest / daß sie derselbigen austreiben / und heileten allerley feuchen / und allerley Krankheiten.

2 Die nahmen aber der zwölf Aposteln sind diese : Die erste Simeon / genannt Petrus / und Andreas sein bruder / Jacobus / Sebedei sohn / und Johannes sein bruder.

3 Philippus und Bartholomeus / Thomas und Mattheus der jüdner Jacobus Alphei sohn / Lebbens / mit dem zunahmen Thaddäus.

4 Simon von Cana / und Judas Iskariot / welcher ihn verriet.

5 Diese zwölfe sandt Jesu / gebot ihnen / und sprach : Gebet nicht auf der heiden strassen / und ziehet nicht in der Samarter städte.

6 Sonder gehet ihm zu den verlohnern schafen aus dem hause Israel.

7 Gebet aber und prediget / und sprechet : Das himmelreich ist nahe herben kommen.

8 Mache die tranken gesund / reymet die Außfahrtigen / wecket die toden auf / treibet die teufel auf . Unsonst habe ihres empfangen / umsonst gebet es auch.

9 Ihr solt nicht gold / noch silber / noch erk in eurem gürteln haben.

10 Auch keine taschen zur

wegfart / auch nicht zween rocke / keine schub / auch keinen stecken . Denn ein Arbeiter ist seiner preise wert.

11 Wo ihr aber in eine stad oder markt geget / da erkündiger euch / ob jemand darinnen sey / der es wehrt ist : und bey demselbigen bleibet / bis ihr von denselben ziehet.

12 Wo ihr aber in ein haus geget / so gräßest dasselbige.

13 Und so es dasselbige haus wert ist / wird ewer fried auff sie kommen . Ist es aber nicht wert / so wird sich ewer fried wider zu euch wenden.

14 Und wo euch jemand nicht annehmen wird / noch ewre rede höret / so gehet heraus von demselbigen hause oder stadt / und schüttelt den staub von ewen füßen.

15 Wartlich ich sage euch / dem lande der Sydener und Gomerre wirds traglicher ergehen am jüngsten gericht / denn folcher stadt.

16 Siehe / ich sende euch wie schafe / mitten unter die zwölfe . Darum seyt klag wie die schlanger / und ohne falsch wie die tauben.

17 Hütet euch aber für deinen stunden / denn sie werden euch überantworten für ihre rabschäuler / und werden euch geisseln in ihren schulen.

18 Und man wird euch für Fürsten und Könige führen / um seine willen zum zeugniß über sie und über die heiden.

19 Wenn sie euch nun überantworten werden / so forget nicht / wie oder was ihr reden sollt : denn es sol euch zu der stunde gegeben werden / was ihr reden sollt.

20 Dein ihr seyt es nicht die du redet / sondern ewers Vaters Geist ist es / der durch euch redet.

21 Es wird aber ein bruder den andern zum tote überantworten / und der vater den sohne

und

und die kinder werden sich empden
ren wider ihre eltern / und ihnen
zum tode helfen.

22 Und mäuse gehasset werden
von jederman um meines
nahmens willen : wer aber bis
ans ende beharret der wird felig.

23 Wenn sie euch aber in einer
stadt verfolgen / so fliehet in ein
andere. Wahrlich ich sage euch ihr
werdet die stadt Israel nicht
ausrichten / bis des menschen
Sohn kommt.

24 Der Jünger ist nicht über
seinen Meister / noch der knecht
über den Herrn.

25 Es ist dem jänger ge-
nug / daß er sei wie sein mei-
ster / und der knecht wie sein
Herr. Haben sie den hausbauer
Beelzebul geheissen / wie viel
mehr werden sie seine haufge-
nossen also heissen.

26 Darum fürchret euch nicht
für ihnen. Es ist nichts verborg-
en / das nicht offenbar werde /
und ist nichts heimlich / das man
nicht wissen werde.

27 Was ich euch sage im fin-
stern / das redet im licht / und
was ihr höret in das ohr / das
predigt auff den däckern.

28 Und fürchret euch nicht für
denen / die den leib tödten / und
die seele nicht mögen tödten / fürch-
ret euch aber viel mehr für dem /
der leib und seele verderben mag
in die hölle.

29 Kaufft man nicht zweien
spelinge um einen pfennig ?
noch fült derselben keiner auff die
erden / ohn euern Vater.

30 Nun aber find auch eure
haar auf dem haupt alle gezelet.

31 Darum fürchret euch nicht /
irr sezt besser denn viel spen-
linge.

32 Darum / wer mich beken-
net für den menschen / den wil ich
bekennen für meinen himmlischen
Vater.

33 Wer mich aber verläugnet
für den menschen / den wil ich
auch verläugnen für meinen him-
mlischen Vater.

34 Ihr sollt nicht meinen / das
ich kommen sey / Friede zu senden
auf erden / ich bin nicht kommen
Friede zu senden / sondern das
schwert.

35 Denn ich bin kommen den-
menschen zu erregen wider seinen
vater / und die tochter wider ihre
mutter / und die schne / wider
ihre schwieger.

36 Und des menschen feinde
werden seine eigene haufgenos-
sen sein.

37 Wer vater oder mutter
mehr liebet / denn mich / der ist
mein nicht wert. Und wer sohn
oder tochter mehr liebet / denn
mich / der ist mein nicht wert.

38 Und wer nicht sein kreuz
auff sich nimmt und folget mir
nach / der ist mein nicht wert.
39 Wer sein leben findet / der
wird verlieren / und wer sein le-
ben verleierte um meinet willen /
der wird finden.

40 Wer euch auffnimmt / der
nimmt mich auff / und wer mich
auffnimmt / der nimmt den auff /
der mich gesandt hat.

41 Wer einen Propheten auff-
nimmt in eines Propheten nah-
men / der wird eines Propheten
lohn empfahlen. Wer einen ge-
rechten auffnimmt in eines ge-
rechten nahmen / der wird ei-
nes gerechten lohn empfahlen.

42 Und wer dieser geringsten
eines mit einem hoher tal-
tes wassers tränket / in eines
Jüngers nahmen / warlich ich
sage euch / es wird ihm nicht
unbelohnt bleiben.

Das 11. Capittel.

Johannisbotschaft. Christi ernste
dräuung / und fründliche einladung.

Und es begab sich / da JE-
sus solche gebot zu seligen
zwidß Jüngern vollendet hatte/
gienger von dannen füchfet / zu-
lebend und zu predigen in ihren
städten.

Evang.

Es nicht meinen
seßt Friede zu sein
ich bin nicht freu-
enden / finden
ich bin kommen
vergessen wider bin
die Tochter habe ich
und die Schmerz-
er.
des Menschen für
ne eigene Häus-
bater oder mit
i den mich / da-
wörde. Und wer
mehr liebet / be-
st mein nicht wöl-
der nicht sein an
imme und folge
et mir auf / nach
sein Leben finde / so
i um und wer sein
den.
ung anfimmt /
auf / und wer an
der nimmt den auf-
sandt hat.
einen Propheten aus
ines Propheten und
und einen Propheten
ab. Wer ohne ge-
fimmt ist entzä-
hmen / der ist in
en lob empfohlen
wer dieser gerecht
mit einem befehlt
trünen / in ein
almen / wortlich
es wird ihm zu
blöden.

erlöst. Groß er-
freuliche erlöste
he gebot zu sein
der verlässt den
dammen fürein
u predigen in ih-

Du aber Johannes im
gefängniß die werke
Christi hörte / sandte er seiner
Brüder hinein.
3 Und ließ ihm sagen : Bis zu
der da kommen soll / oder sollen
wir eines andern warten ?
4 Jesus antwortete und sprach
zu ihnen : Gehet hin / und sagez
Johanni wider / was ihr sehet
und höret :
5 Die blinden sehen / die lu-
men gehen / die aussäfigen wer-
den rein / und die tauben hören /
die todten stehen auff / und den
armen wird das Evangelium
prediziert.
6 Und selig ist der sich nicht an
mir ärgert.
7 Da die hingingen / fieng Je-
sus an zu reden zu dem volk von
Johanne : Was seyt ihr hinauf-
gegangen in die wüsten zu sehen ?
Wolt ihr ein rohe sehen / das der
Wind hin und her wehet ?
8 Oder was seyt ihr hinauf-
gegangen zu sehen ? Wolt ihr
einen menschen in weichen klei-
dern sehen ? Siehe / die da weiche
kleider tragen / sind in den könige
häuser.
9 Oder was seyt ihr hinauf-
gegangen zu sehen ? Wolt ihr
einen Propheten sehen ? Ja. ich
sage euch / der auch mehr ist denn
ein Prophet.
10 Denn dieser ifft / von dem
geschrieben stehtet : Siehe / ich sende
meinen Engel für dir her / der dei-
nen weg für dir bereiten sol.)

11 Wahrlich ich sage euch / un-
ter allen / die von weibern ge-
boren sind / ist nicht auskommen
der größer son / densa Johannes
der taufer. Der aber der klei-
neste ist im himmelreich / ist größer
denn er.

12 Aber von den tagen Jo-
hannis des taufers / bis hieher /
leidet das himmelreich gewalt /
die gewalt thun / die reissen
es zu sich.

13 Denn alle Propheten und

dass gesetz haben geweißsaget bis
Johannem.

14 Und so ihrs wollt annehmen /
Er ist Elias / der da soll zulässig
sein.

15 Wer ohren hat zu hören /
der höre.

16 Wem soll ich aber dir ge-
schlechte vergleichen ? Es ist den
kindlein gleich / die an dem markte
siken / und russen gegen ihre
gefährten.

17 Und sprechen : Wir haben
euch gepfiffen / und ihr wollet
nicht tanzen / wir haben euch ge-
klaget / und ihr wollet nicht wei-
nen.

18 Johannes ist kommen / als
niche / und trank nicht / so sagen-
sie : Er hat den teuffel.

19 Deß menschen Sohn ist kom-
men / isset und trinket / so sa-
gen sie : Siehe wie ist der mensch
ein freßer / und ein weinsäufer /
der zöllner und der sündler ge-
selle ? Und die weisheit muss
sich rechtfertigen lassen von ihren
kindern.

20 Da fieng er an die städte
zu schelten / in welchen am meistern
seiner thaten geschehen waren /
und hatten sich doch nicht gebe-
sert.

21 Wehe dir Chorazin / wehe
dir Bethsaida / wären solche tha-
ten zu Tyro und Sidon geschehen /
als bey euch gescheben sind / sie
hätten vor zeiten im fact und in
der aschen busse gehahn.

22 Doch ich sage euch : Es wird
Tyro und Sidon traglicher er-
gehen am jüngsten gerichte denn
euch.

23 Und du Capernaum / die du
bis erhaben bist an den himmel /
du wirst in die höle hinunter
gestossen werden. Denn so zu So-
dom die thaten geschehen wä-
ren / die bey dir gescheben sind sie
stünde noch heutiges tages.

24 Doch ich sage euch : Es wird
der Sodom lande traglicherer-
gehen am jüngsten gerichte / denn
dir.

(Evanç. am S. Mathias Tage.)

23 **U**n der selbigen zeit antwor-24 **T**eute Jesus / und sprach: Ich
preise dich vater und Herr
himmels und der erden / daß du
solches den weisen und klugen
verborgen hast / und hast es den
unmündigen offenbaret.25 **T**a vater / denn es ist also
volgefällig gewesen für dir:26 **A**lle ding sind mir überge-
geben von meinem vater. Und
niemand kennt den Sohn / denn
mir der Vater / und niemand
kennt den Vater / den mir der
Sohn / und wenn es der Sohn
will offenbaren.27 **K**omme her zu mir alle die
ihr mühselig und beladen seyt /
ich wil euch erläudern.28 **N**ehmet auf euch mein
joch / und lernet von mir / denn
ich fanstreich bin / und von
herzen demütig / so werden ihr
ruhe finden für eure seele.29 **D**enn mein joch ist sanft,
und meine last ist leicht.

Das 12. Capittel.

Gehet verantwortung wider die
phariseer.30 **D**u der zeit gieng Jesus durch
die saat am Sabbath / und
seine Jünger waren hüngerig /
stengen an ihren aufzuraußen /
und essen.31 **D**a das die phariseer sahen /
sprachen sie zu ihm: Siehe / deine
Jünger thun das sich nicht ziemet
am Sabbath zu thun.32 **C**rabter sprach zu ihnen: Habt
ihr nicht gelesen was David thät
da ihm und die mit ihm waren /
hüngerete?33 **W**ie er in das Gottes-haus
ging / und als die schaubot /
die ihm doch nicht ziemeten zu es-
sen / noch denen die mit ihm wa-
ren / sondern allein den Priestern?34 **O**der habt ihr nicht gelesen
im gesetz / wie die Priester am
Sabbath im tempel den Sab-
bath brechen / und sind doch ohne
schuld?6 **I**ch sage aber euch / das sie
der ist / der auch gedroßt ist denn
der tempel.7 **B**ewin ihr aber wüßtet / was
da sey (Ich hab volgefallen an
der barmherigkeit / und nicht am
opfer) hätte ich die unschuldigen
nicht verdamnet.8 **D**es menschen Sohn ist ein
Herr auch über den sabbath.9 **U**n er ging von daheim für
bas / und kam in ihre schule.10 **U**nd siehe / da war ein
mensch / der hatte eine verdorren
hand. Und sie fragten ihn / um
sprachen: Jesu auch recht am
Sabbath heilen? Küss das so
eine safe zu ihm küssen.11 **A**ber er sprach zu ihnen:
Welcher ist unter euch / so er ein
schaf hat / das ihm am Sabbath
in eine gruben fällst / vor es nicht
ergreife und ausschiebe?12 **W**ie viel besser ist nun ein
mensch denn ein schaf? Darum
mag man wol am Sabbath gutes
thun.13 **D**a sprach er zu dem men-
schen: Strecke deine hand aus.
Und er strecke sie aus / und sie
ward ihm wieder gesund / gleich
wie die andre.14 **D**a gingen die phariseer
hinaus / und hielten einen rath
über ihn / wie sie ihn unbedach-
ten.15 **A**ber da Jesus das erfuh /
wie er von dannen / und ihm
folgte viel volcs nach / und er
heilte sie alle.16 **U**nd bedräwete sie / daß sie
ihm nicht melden.17 **R**uß das erfüllt wiede-
das gesaate ist durch den Prophe-
ten Eliam / der da spricht:18 **S**iehe / das ist mein knecht /
den ich erwähne habe / und mein
liebster / an dem meine seele vol-
gefallen hat. Ich will meinen
Geist auf ihn legen / und er soll
den henden das gericht verfü-
digen.19 **E**r wird nicht zanken noch
schreien / auf den gassen.

20 Das

20 Das zustossen roht wird er
 nicht jubeschen und das glimmen-
 de roht wird er nicht aufleschen /
 bis dass er auffuhr das gericht
 zum sieg.
 21 Und die hrenden werden
 auf seinen nahmen hoffen.
 22 Da ward ein besessener zu
 ihmbracht / der war blind und
 stumm / und er heilte blind und
 also dass der blinde und stumme
 beides redet und sang.
 23 Und alles volle entseckte
 und sprach : Ist dieser nicht

David's sohn ?
24 Aber die Pharisäer / da sie es hörten sprachen sie : Er treibt die teuffel nicht anders aus / denn durch Beelzebub der teuffel ausseren.
25 Jesus aber vernam ihre gedanken / und sprach zu ihnen : Ein jeglich Reich / so es mit ihm selbst uneins wird / das wird wölfe. Und ein jegliche stadt oder haus / so es mit ihm selbst uneins wird / mag nicht bestehen.
26 So denn ein jaran den andern austreiber / so mus er mit ihm selbst uneins seyn / wie mag denn sein frisch bestehen ?

27 So ich aber die teuffel
durch doelzelbub aufstreib / durch
wem treiben ja eure kinder aus ?
Darum werden sie eure richter
sein.

28 So ich aber die teuffel

durch den Geist Gottes aufstreibe / so ist je das Reich Gottes zu euch kommen.

29. Oder wie kan jemand in
eines starken haus gehen/ und
ihm seinen hausrath rauben/ es
sen denn das er zuvor den starken
hunde/ und als denn ihm sein

30 Wer nicht mit mir ist / der

³¹ Darum sage ich euch: Alle

31 Darum sage ich euch: Aus
sünde und lästerung wird den
menschen vergeben, aber die lä-
sterung wider dem Geist wird

ffierung wider den Geist / wird
den menschen nicht vergeben.

222

32 Und wer etwas redet wider des menschen Sohn / dem wirds vergeben / aber wer etwas redet wider den Heiligen Geist / dem wirds nicht vergeben / weder in dieser noch in jener welt.

33 Sehet entweder einen guten baum/ so wird die frucht gut/oder sehet einen faulen baum/ so wird die frucht faul. Denn an den frucht erkennet man den baum.

34 Ihr Ottergezüchte / wie
könt ihr gutes reden / die weise ih
böse seyt? Weß das herz voll ist
des eschet der mund über.

35 Ein guter mensch bringet
guts herfür auf seinen guten
schatz des herzen / und ein böser
mensch bringet böses herfür auf
seinen bösen schatz.

36 Ich sage euch aber / daß die
menschen müssen rechenschaft ge-
ben am jüngsten gericht von ei-
nem jeglichen unruhen wort
das sie geredet haben.

37 Aus deinen worten wirst du
gerechtfertigt werden / und aus
deinen worten wirst du verdammt
werden.

38 Da antworteten etliche unter den Schriftgelehrten und Phariseern und sprachen: Meister! wir wolten gern ein Zeichen von dir sehen.

von dir seien.
39 Und er antwortete / und sprach zu ihnen : Die böse und Ehebrecherische art sucht ein zeihen / und es wird ihr kein zeichen gegeben werden denn das zeichen des Propheten Jonas.

40 Denn gleich wie Jonas war
dren tage und drey nacht in des
walfisches bauch / also wird des
menschen sohn drey tag und drey
nacht mitten in der erden sein.

41 Die leute von Nineve werden auffreten am jüngsten gerichte mit diesem geschlechte / und werden es verdammen / denn füthten busse nach der predigt Jonas / und sihe / sie ist mehr denn Jonas.

42 Die königin vom mittag
wird aufstreten am jüngsten ge-
rich

richte mit diesem geschlechte / und
wird es verdammen / denn sie
kam vom ende der erden / Salo-
mons weisheit zu hören / und
siehe / hic ist mehr denn Salomon.

43 Wenn der unsaubere geist
vom dem menschen aufgefahren
ist / so durchwandelt er dierre
stätte / suchet ruhe / und findet
sie nicht.

44 Du spricht er den: Ich wil wi-
der umkehren in mein haus / dar-
auf ich gegangen bin. Und wenn
er kommt / so findet ers müßig/ ge-
kehret und geschmückt.

45 So geht er hin / und nimmt
zu sich sieben andere geister / die
ärger sind / denn er selbst / und wenn
sie hinein kommen / wohnen sie
alda / und wird mit demselben
menschen heimach ärger / denn es
vorhin war. Also wirds auch
diesem argen geslechte gehen.

46 Da er noch also zu dem volck redete / sahe da stunden seine mutter / und seine brüder draussen / die wolten mit ihm reden.

47 Da sprach einer zu ihm? Siehe / deine mutter und deine
brüder stehen draussen / und wol-
len mit dir reden.

48 Er antwortete aber / und sprach zu dem / der es ihm anfagete : Wer ist meine mutter ? und wer sind meine brüder ?

49 Und reckte die hand auf
über seine jünger / und sprach:
Siehe da / das ist meine mutter
und meine brüder.

50 Denn wer den willen thut
meines vaters im himmel / der-
selbige ist mein bruder / schwester
und mutter.

Das 13. Capitel.

Gleichnisse von der Kirchen Christi und
Kraft seines Wortes.

An demselbigen tage gieng
Jesus auf dem hause / und
setzte sich an das meer.

2 Und es versamlete sich viel
volks zu ihm/ also/ das er in das
schiff trat/ und saß/ und alles
volk stund am ufer.

3 Und er redete zu ihnen mancherley / durch gleichnisse / und sprach : Sihe / es gieng ein sämman aus zu säen.

4 Und in dem er saete / fiel et-
liches an den weg / da kamen die
vögel und frassens auf.

5 Etliches fiel in das steinichte,
da es nicht viel erden hatte / und
gieng bald auff / darum / daß es
nicht tieffe erden hatte.

5 Als aber die sonne auffgieng;
verwelkte es / und dierweil es
nicht wurzel hatte / ward es
dürre.

7 Etliches fiel unter die dornen
und die dornen wuchsen auff/und
ersticketens.

8 Etliches fiel auff ein gut land/
und trug frucht/ etliches hundert-
fältig / etliches sechzigfältig / et-
liches dreyfängfältig.

9 Wer ohren hat zu hören / der höre.

10 Und die Jünger traten zu ihm und sprachen: Warum redest du zu ihnen durch gleichnisse?

11 Er antwortete und sprach: Euch ifts gegeben daß ihr das geheimniß des Himmelreichs vernehmet / diesen aber ifts nicht gegeben.

12 Denn wer da hat / dem wird
gegeben / daß er die Fülle habe / wer
aber nicht hat / von dem wird auch
genommen / das er hat.

13 Darum rede ich zu ihnen durch gleichnisse: Denn mit sehenden augen sehen sie nicht; und mit hörenden ohren hören sie nicht; denn sie verstehen es nicht.

14 Und über ihnen wird die Weissagung Esaiä erfüllt/der da sagt: Mit den ohren werdet ihr hören / und werdet es nicht verstehen. Und mit sehenden augen werdet ihr sehen / und werdet es nicht vernehmen.

15 Denn dieses volks herz
ist verstoet / und ihre ohren hören
übel / und ihre augen schlummern
auff daß sie nicht dermaul eins
mit den augen seheu / und mit den
ohren hören / und mit dem herzen

redete zu ihnen
viele gleichnisse /
die es gängt
i saen.
denn er saet / sie
in trog / da kann
hassen auf.

16 Sie in das feld
siedet eden han
auf / darum / das
eden hattet.
der sonne auf
es / und bie
sel hatte / und

fiel unter die dor
nen wuchsen auf
fiel auf ein gut wa
ucht / eiches baum
ges fechsigfältig
holzen.
nen hat zu seien /

20 Der aber auf das steiniche
gesæt ist der ifst / wenn jemand
das wort höret / und dasselbige
hald auffnimmt mit freuden.

21 Aber er hat nicht wurzel
in ihm / sondern er ist witterwen
disch / wenn sich trübt und ver
folgung erhebt um des worts
willen / so ärgeret er sich bald.

22 Der aber unter die dornen
gesæt ist / der ifst / wenn jemand
das wort höret / und die forge
dieser welt / und betrug des
reichthums erfülltet das wort /
und bringet nicht frucht.

23 Der aber in das gute land
gesæt ist / der ifst / wenn jemand
das wort höret / und verschehet es /
und denn auch frucht bringen / und
etlicher trägt hundertfältig / etlicher
aber rechsigfältig / etlicher
dreifigfältig.

(Evana. am 5. Sonat. nach Epiph.)

24 **G**o leate ihnen ein ander
gleichniß für / und sprach :
Das Himmelreich ist gleich einem
menichen / der guten samem auf
seinen acker saete.

25 Da aber die leute schließen /
kam sein sind / und saet unkraut
zwischen den weisen / und gieng
davon.

26 Da nun das kraut wuchs /
und frucht brachte / da fand sich
auch das unkraut.

27 Da traten die knchte zu
dem haufvater / und sprachen :
Herr / hastu nicht guten samen
auff deinen acker gesæt : Woher
hat er denn das unkraut ?

28 Er sprach zu ihnen : Das
hat der feind gehaben. Da spra
chen die knchte : Willst du denn das
wir hingehen / und es aufgereten ?
29 Er sprach : Nein / auff daß
ihr nicht zugleich den weisen mit
austrauftet / so ihr das unkraut
ausgetet.

30 Lasset beides mit einander
wachsen / bis zu der erndte / und
um die erndte zeit wil ich zu den
schnittern sagen : Samlet zuvor
das unkraut / und bindet es in
bundlein / das man es verbrenne /
aber den weisen samlet mir in
meine schuren .)

31 Ein ander gleichniß sagte er
ihnen für / und sprach : Das
himmelreich ist gleich einem senf
korn / das ein menich nam / und
sætes auf seinen acker.

32 Welches das kleinest ist un
ter allen samen / wenn es aber ex
wäxst / so ist es das grösst unter
dem kob / und wird einbaum /
dass die vogel unter dem himmel
kommen / und wohnen unter sei
nen zweigen.

33 Ein ander gleichniß redet er
zu ihnen : Das Himmelreich ist
einem sauerteige gleich / den ein
weib nam / und vermenget ihn
unter drey scheffel meels / bis dass
es gar durchhäuert ward.

34 Solches alles redet Jesus
durch gleichnisse zu dem volck / und
ohne gleichnisse redete er nicht zu
ihnen.

35 Auf das erfässtet würde /
das gesagt is durch den Prophe
ten / der da spricht : Yo wil mein
munden ausschun in gleichnissen /
und wil aussprechen die heim
licheiten von anfang der welt.

36 Da ließ Jesus das volck
von sich / und kam heim. Und sei
ne Jünger craten zu ihm / und
sprachen : Deute uns diese gleich
nisse vom unkraut auf dem acker.

37 Er antwortete / und sprach zu ihnen : Deß menschen Sohn ist, der da guten samet / der acket is die welt.

38 Der gute same sind die Kinder des reichs / das untraut die kinder der bosheit.

39 Der feind der sie saet / ist der teufel. Die einde ist das ende der welt. Die schnitter sind die engel.

40 Gleich wie man nun das untraut aufgesetzet / und mit feuer verbrennet / so wird auch am ende dieser welt gehen.

41 Des menschen Sohn wird seine engel senden / und sie werden sammeln aus seinem reich alle armenisse / und die da unrecht thun.

42 Und werden sie in den feuerösen werfern / da wird seyn heulen und zähnklappen.

43 Dann werden die gerechten lebden wie die sonne in ihres vaters reich. Wer ohren hat zu hören / der höre.

44 Abermal ist gleich das himmelreich einem verborigenen schwämmen acket / welchen ein mensch fand und verbarg ihn / und gieng hin für freuden über denselben / und verkaufte alles was er hatte / und kaufte den acket.

45 Abermal ist gleich das himmelreich einem kaufman / der gute verlein suchte :

46 Und da er eine kostliche perle fand / gieng er hin / und verkaufte alles was er hatte / und kaufte dieselbige.

47 Abermal ist gleich das himmelreich einem neke / das ins meer geworffen ist / damit man allerley gattung fähet.

48 Wenn es aber vol ist / so ziehen sie es heraus an das ufer / fügen / und lesen die guten in ein gefäß zusammen / aber die faulen werfern sie weg.

49 Also wird es auch am ende der welt gehen / die engel werden aufzehen / und die bösen von den gerechten scheiden.

50 Und werden sie in den feuer-

ösen werfern / da wird heulen und zähnklappen seyn.

51 Und Jesus sprach zu ihnen : Habt ihr das alles verstanden : Sie sprachen : Ja Herr.

52 Da sprach er : Darum ein jeglicher Schriftgelehrter / zum Himmelreich gelehrt / ist gleich einem haußhüter / der auf seinem schatz neues und altes herfür trage.

53 Und es begab sich da Jesus diese gleichnisse vollendet hatte / gieng er von dannen.

54 Und kam in sein vaterland / und lehrte sie in ihren schulen / also auch / daß sie sich entsezten / und sprachen : woher kommt diesem solche weisheit und thaten ?

55 Ist er nicht eines zimmermanns Sohn ? Heist nicht seine mutter Maria ? Und seine brüder / Jacob und Joses / und Simon / und Judas ?

56 Und seine schwester / sind sie nicht alle bey uns ? woher kommt ihm denn das alles ?

57 Und ärgerten sich an ihm. Jesus aber sprach zu ihnen : Ein Prophet gilt nirtig weniger den in seinem vaterland / und in seinem hause.

58 Und er that daselbst nicht viel zeichen / um ihres unglaubens willen.

Das 14. Capittel.

Johannes das täufers enthaftung / Christi wunderbare segen / gang und däuse.

Zu der zeit kam das gerichtliche von Jesu für den Bierflusen Herodes.

2 Und er sprach zu seinen knechten : Dieser ist Johannes der täuffer / er ist von den todten auferstanden / darum thut er solche thaten.

3 Denn Herodes hatte Johannem gegriffen / gebunden / und in das gefängnis gelegt / von wegen der Herodias / seines bruders Philippi weib.

* Dens

4. Denn Johannes hatte zu ihm gesagt: Es ist nicht recht, daß du sagtest.

5 Und er hätte ihn gern gegeben; er fürchtete sich aber für den Vater, denn sie hielten ihn für einen Propheten.

6 Da aber Herodes seinen Jahrestag beging, da tanzte die Tochter der Herodias für ihn, das gefiel Herodes wolt.

7 Darum verhielt er ihr mit einem Ende, er wolle ihr geben, was sie fordern würde.

8 Und als sie zuerst von ihrer Mutter angerichtet war, sprach sie: Gib mir her aus einer Schüssel das Haupt Johannis des Täufers.

9 Und der König ward traurig, doch um des Kindes willen und derer die mit ihm zusätzliche Saffron besaß, ihr zu geben.

10 Und schickte hin und entnahm Johannes aus dem Gefängnis.

11 Und sein Haupt wurde hergerissen in einer Schüssel und dem Magdelein gegeben, und sie brachte es ihrer Mutter.

12 Da kamen seine Jünger,

und nahmen seinen Leib, und begruben ihn, und kamen und verhügten das Jesu.

13 Da das Jesus hörte, wich er von Daman auf einem Schiff in eine Wüste alleine. Und da das Volk solches hörte, folgte es ihm nach zu Fuß auf den Städten.

14 Und Jesus ging herfür und sah das große Volk, und es jammerte ihm deselbigen, und heilte ihre Kranken.

15 Am Abend aber traten seine Jünger zu ihm, und sprachen:

16 Dies ist eine Wüste, und die Nacht fällt daher: lasst das Volk von dir, daß sie hin in die Märkte gehen, und ihnen Speise kaufen.

17 Sie sprachen: Wir haben nichts denn fünf Brodt und zweien Fische.

18 Und er sprach: Bringet mir sie her.

19 Und er hielt das Volk sich läfern auf das Gras, und nahm die fünf Brodt und zweien Fische, sah auf den Himmel, und dankte und brach sie, und gab die Brodt den Jüngern, und die Jünger gaben sie dem Volk.

20 Und sie aßen alle, und wurden satt, und huben auf, was übrig blieb von Broden zwölf Körbe voll.

21 Die aber geissten hatten der waren bey fünf tausend Mann, ohn weiber und kinder.

22 Und alsbald trieb Jesus seine Jünger, daß sie in das Schiff traten, und für ihn herüber führten, bis er das Volk von sich ließ.

23 Und da er das Volk von sich gelassen hatte, stieg er auf einen Berg allein, daß er betete. Und am Abend war er allein dasebst.

24 Und das Schiff war schon mittan auf dem Meer, und litt noth von den Wellen, denn der Wind war ihnen wider.

25 Aber in der vierten Nachwacht kam Jesus zu ihnen, und gingen auf dem Meer.

26 Und da ihn die Jünger sahen auf dem Meer gehen, erschraken sie, und sprachen: Es ist ein Geist, und schreien vor Furcht.

27 Aber alsbald redet Jesus mit ihnen und sprach: Seht garðt! Ich bins, fürchtet euch nicht.

28 Petrus aber antwortete ihm, und sprach: Herr bist du es, heil mich zu dir kommen auf dem Wasser.

29 Und er sprach: Kom her. Und Petrus trat aus dem Schiff, und gingen auf dem Wasser, daß er zu Jesu käme.

30 Er sahe aber einen starken Wind, da erschreckte er, und hub an zu sinken, schrie und sprach: Herr hilf mir.

31 Jesus aber redet bald die Hand auf, und ergriß ihn, und sprach zu ihm: O du Kleingläubiger, warum zweifelst du?

32 Und sie traten in das Schiff.

schiff / und der wind legte sich.

33 Die aber im schiffe waren / kamen und fielen für ihm nieder / und sprachen: Du bist wahrlich Gottes Sohn.

34 Und sie schlossen hinaüber / und kamen in das land Genoza-reth.

35 Und da die leute am selbi-gen ort seiner gewor worden / schickten sie auf in das ganze land umher / und brachten alleley ungesunden zu ihm.

36 Und batzen ihn / daß sie nur seines kleides saum anrühreten. Und alle / die da anrühreten / wurden gesund.

Das 15. Capittel.

*Der menschensang: Dem Cana-
weischen weiblein / und andern wunder-
reichen Christi.*

De kamen zu ihm die Schriftgelehrten und Pharisäer von Jerusalem / und sprachen:

2 Warum übertreten deine Jünger der Eltesten auffläse? Sie waschen ihre hände nicht / wenn sie brodt essen.

3 Er antwortete und sprach zu ihnen: Warum übertretet denn ihr Gottes gebot um einer auffläse willen?

4 Gott hat geboten: Du soll vater und mutter ehren: Wer aber vater und mutter schlägt / der soll des todes sterben:

5 Aber ihr lehret: Wer zum vater oder zur mutter spricht: (Wann ichs opfere / so hts dir viel nüher) der thut wol.

6 Damit geschieht es / daß niemand hinsort seinen vater oder seine mutter ehret. Und habt also Gottes gebot aufzugehaben um eurer auffläse willen.

7 Ihr heudler / es hat wol G-saisa von euch gewissaget / und gesprochen:

8 Dß volk nahet sich zu mir mit seinem munde / und ehret mich mit seinen lippen / aber ihr

herz ist fern von mir.
9 Über vergeblich dienen sie mir die weil sie lehren solche lehre die nichts denn menschen geben sind.

10 Und er rieß das volk zu sich / und sprach zu ihnen: höret zu / und vernemets.

11 Was zum munde eingehet / das verunreinigt den menschen nicht / sondern was zum munde aufgehet / das verunreinigt den menschen.

12 Da traten seine Jünger zu ihm / und sprachen: Weisst auch daß sich die Pharisäer ärgerten / da sie das wort hörten?

13 Aber er antwortete / und sprach: Alle pflanzen / die mein himmlischer Vater pflanzt / die werden aufgerichtet.

14 Lasset sie fahren / sie sind blind / und blinde leiter. Wenn aber ein blinder den andern leitet / so fallen sie beide in die grube.

15 Da antwortete Petrus / und sprach zu ihm: Deute uns diese gleichnis.

16 Und Jesus sprach zu ihnen: Sent ihr denn auch noch unver-ständig?

17 Mercket ihr noch nicht / daß alles / was zum munde eingehet / das gehet in den bauch / und wird durch den natürlichen gang aufgeworfen.

18 Was aber zum munde her-aus hehet / das kommt auf dem herzen / und das verunreinigt den menschen.

19 Denn aus dem herzen kommen arge gedanken / mord / che-bruch / huteren / diebeten / falsche gezeugniß / lästerung.

20 Das sind die sünd / die den menschen verunreinigen : aber mit ungewaschenen händen es sen / verunreinigt den menschen nicht.

(Evangelium am Sonnt. Rem. 15.)

21 Und Jesus gieng auf von Edamnen / und entwisch in die geaend Tyro und Sidon /
22 Und siehe / ein Cananeisch weib

fren von der
vergängl. d.
zu sie lebten
denn aen
er rieß das
sprach zu ih
enemers,
zum munde
reitung den
dem was jah
das veruntu
traten seine
pauden. Ne
ie Pharisee an
wert keuten!
er antwortet
alle plazten die
der Water platz
gezauet.
zu fahren / sa
blinde leter. W
unter den andern
sie beden die gen
converte virtus
am: Dant und
Jesus sprach zu ihm
dem auch noch
er der noch nicht
zum munde eing
den hauch / und
natürlichen gang
aber zum munde
das kommt auf
und das verunrein
en.
aus dem herzen
danden / med
ren / diceret / sol
leitungen.
nd die stink / zu de
unreinigungen / ob
scheinenden danten
einiger den mensch
am Sont. Am
Jesus gieng auf
n / und entzwe
ro und Soden /
s / im Cananæ

weib gieng auf / derselben
grenze / und schreiv ihm nach und
sprach: Ach H̄er zu Sohn Da
vid / erbarne dich mein / meine
Löchter wird vom Teufel äbel
Geplage.

23 Und er antwortete ihr kein
wort / Da traten zu ihm seine
Jünger / batzen ihn / und spra
chen: Lasi sie doch von dir / denn
sie schreien uns nach.

24 Er antwortete aber / und
sprach: Ich bin nicht gesandt /
denn nur zu den verlohnern Scha
gen von dem Hause Israel.
25 Sie kam aber / und fiel für
ihm nieder / und sprach: H̄er /
hüff mir.

26 Über er antwortete / und
sprach: Es ist nicht fein daß man
den Kindern ihr Brodt nehme /
und werffe es vor die Hunde.
27 Sie sprach: Ja H̄er / a
ber doch essen die Hündlein von
den broststeinen / die von ihren
Herren trüg fallen.

28 Da antwortete Jesus und
sprach zu ihr: O weib / dein
glaube ist gross / dir geschehe wie
du wile. Und ihre tochter ward
gefunden zu derselbigen stunde.

29 Und Jesus ging von dan
nen fortwärts / und kam an das Gā
lileische Meer / und gieng auf ei
nen Berg / und setzte sich allda.
30 Und es kam zu ihm viel
volks / die hatten mit sich labmen
blindens / stummen / krüppel
und viel andere / und wuſten sie
Jesus für die füße / und Er heilte
sie.

31 Dass sich das volk ver
wunderte / da sie sahen / dass die
stummen redeten / die krüppel ge
lunden waren / die labmnen giengen/
die blinden sahen / und preiseten
den Gott Israel.
32 Und Jesus rieß seine Jün
ger zu sich / und sprach: Es jam
mert mich des volks / Denn sie
num vol drei Tage bei mir behar
ret / und haben nichts zu essen /
und ich wil sie nicht ungesessen von
mir lassen / spiff daß sie nicht

verschmachten auf dem wege.
33 Da sprachen zu ihm seine
Jünger: Woher mögen wir so
viel brots nehmen in der wüſten /
dass wir so viel volks füttern?

34 Und Jesus sprach zu ih
nen: Wie viel brots habt ihr?
Sie sprachen: Sieben / und ein
wenig fischlein.

35 Und er hieß das volk sich
lagern auf die erden.
36 Und nahm die sieben brot /
und die fische / dancete / brach sie /
und gab sie seinen Jüngern / und
die Jünger gaben sie dem volk.
37 Und sie aßen alle / und wu
rden sat / und huben auf / was
überblieb von brocken / sieben tö
be voll.

38 Und die da gessen hatten /
der war vier tausend mann / auf
genommen werden und kinder.
39 Und da er das volk hatte
von sich gelassen / trat er in ein
schiff / und kam in die grenze
Magdala.

Das 16. Capittel.

Von der phariseer zeichen und laura
telz: Petri valentinus und schlügelz:
Christi legden und seiner angehörigen
creuz.

DU traten die Pharisee und
Sadducee zu ihm / die ver
suchten ihn / und foederten / dass
er sie ein zeichen vom himmel se
hen liesse.

2 Aber er antwortete und
sprach: Des abends sprech ich:
Es wird ein schöner tag werden /
denn der himmel ist roth.

3 Und des morgens sprech ich:
Es wird heut ungewitter seyn /
denn der himmel ist roth und trü
be. Die heuchler / des himmels ge
ſtalt könnet ihr urtheilen / könnet
ihr denn nicht auch die zeichen
dieser zeit urtheilen?

4 Die böse und ehebrecherische
art sucht ein zeichen / und sol ihr
kein zeichen gegeben werden / denn
das zeichen des Propheten Jonas.
Und er ließ sie / und gieng davon.
5 Und da seine Jünger waren

hja.

hinaüber gefahren / hatten sie ver-
gessen brot mit sich zu nehmen.

6 Jesus aber sprach zu ihnen : Sehet zu und hättet euch für den
sauerteige der Pharisäer und
Saduceer.

7 Da dachten sie bei sich selbst /
und sprachen : Das wirds seyn /
dass wir nicht haben brot mit uns
genommen.

8 Da das Jesus vernam sprach
er zu ihnen : Ihr kleingläubigen /
was bestimmet ihr euch doch /
dass ihr nicht habt brot mit euch
genommen ?

9 Dernemet ihr noch nichts ?
Gedenket ihr nicht an die fünf
brot unter die fünf tausend /
und wie viel töchte ihr da auff-
hubet ?

10 Auch nicht an die sieben brot
unter die vier tausend / und wie
viel töchte ihr da auffhubet ?

11 Wie verstehtet ihr denn
nicht dass ich euch nicht sage vom
brot / wen ich sage : Hütet euch
für den sauerteige der Pharisäer
und Saduceer ?

12 Da verstanden sie / dass er
nicht gesagt hatte / dass sie sich bür-
ten sollten für den sauerteige des
brots / sondern für die lehre der
Pharisäer und Saduceer.

(Evangel. am Tage Petri und Pauli.)

*3 **D**u kam Jesus in die
gegend der stadt Cesarea Philippi / und fragte seine
jünger / und sprach : Wer sagen
die leute / dass des menschen Sohn
sei ?

14 Sie sprachen : Etliche sa-
gen du sewest Johannes der täuf-
fer / die andern / du sewest Elias ;
etliche / du sewest Jeremias / oder
der Propheten einer.

15 Er sprach zu ihnen : Wer
sager denn ihr / das ich sei ?

16 Da antwortete Simon Pe-
trus und sprach : Du bist Christus
des lebendigen Gottes Sohn.

17 Und Jesus antwortete / und
sprach zu ihm : Selig bistu Si-
mon Jonas sohn / denn fleisch und
blut hat dir das nicht offenbaret

sondern mein Vater im himmel.
18 Und ich sage dir auch : Du
bist Petrus / und auf diesen fal-
sen wil ich hauen meine gemeine /
und die porten der höllen sollen
sie nicht überwältigen.

19 Und wil dir des himmel-
reichs schlüssel geben / alles was
du auff erden binden wirst /
sol auch im himmel gebunden seyn /
und alles was du auff erden los-
seyn.

20 Da verbot er seinen Jün-
gern / dass sie niemand sagen sol-
len / dass er Jesus der Christ
wäre.)

21 Von der zeit an fieng Je-
sus an / und zeigte seinen Jün-
gern / wie er müste hin gen Jeru-
salém geben / und viel ledern von
den Elesien / und Hohenpriestern /
und Schriftgelehrten / und gedöt-
ter werden / und am dritten tage
aufferscheinen.

22 Und Petrus nam ihn zu
sich / führ ihn an / und sprach :
Herr / schone dein selbst / das
widersahre die nur nicht.

23 Aber er wandte sich um /
und sprach zu Petrus : Hob dich
satan von mir / du bist mir ärgerlich;
Dein du meinpfeist nicht was
göttlich / sondern was menschlich
ist.

24 Da sprach Jesus zu sei-
nen Jüngern : Will mir jemand
nachfolgen / der verläugne sich
selbst / und nehme sein kreuz auf
sich / und folge mir.

25 Denn wer sein leben er-
halten wil / der wirds verlieren :

wer aber sein leben verfeuer / um
meinet willen / der wirds finden.
26 Was hilf's dem menschen /
sag er die ganze welt gewinnen /
und nehme doch schaden an seiner
seele ? Oder was kan der mensch
geben / damit er seine seele wieder
löse ?

27 Denn es wird je geschehen /
dass des menschen Sohn komme
in der herrlichkeit seines Vaters /
mit seinen Engeln / und als denn
wird

wird er einem jeglichen vergelten
nach seinem werken.

23 Warlich ich sage euch : Es
schehen erscheine hier / die nicht
Schmerzen werden den tod bis das
sie des menschen Sohn kommen
scheiden in seinem reich.

Das 17. Capitel.
Christus wird verkläret / er mondt =
tige geprägt / der angestossen abgetrett.
(Evang. am 6. Sonnt. nach Epiph.)

Und nach sechs tagen nam
Jesus zu sich Petrum und
Jacobum und Johanne seinen
Brüder / und führte sie beiseits
auf einen hohen berg /

2 Und ward verkläret für
und sein angesicht leuchtend
wie die sonne / und seine kleider
wurden weiß / als ein licht.

3 Und sahe / da erschienen ihnen
Moses und Elias die redeten mit
ihm.

4 Petrus aber antwortete / und
sprach zu Jesus : Herr wie ist gut
seyn/wolto / so wollen wir die drei
hütten machen / dir eine / Moses
eine / und Elias eine.

5 Da er noch also redete / sahe
da überschattete sie eine lichte
Wolke. Und sahe eine stimme aus
der wolke sprach : Dies ist mein
lieber Sohn / an welchem ich wol
geshalten habe / den soll ihr hören.

6 Da das die Jünger höreten /
fielen sie auf ihr angesichte / und
erschrakten sehr.

7 Jesus aber trat zu ihnen :
Ruhrete sie an / und sprach : Stehet
und fürchtet euch nicht.

8 Da sie aber ihre augen auff
huben / sahen sie nemand / denn
Jesus alleine.

9 Und da sie vom berge herab
gingen / gebot ihnen Jesus und
sprach : Ihr sollt den gesicht nie
mehr zeigen / bis des menschen
Sohn von den todtten auferstān,
den ist.

10 Und seine Jünger fragten
ihn / und sprachen : Was sagen
denn die Schriftegelehrten / Elias
muss zuerst kommen ?

11 Jesus antwortete / und
sprach zu ihnen : Elias sol ja zu
vor kommen / und alles zu rechte
bringen.

12 Doch ich sage euch : Es ist
Elias schon kommten / und sie ha
ben ihn nicht erkannt / sondern
haben an ihm gethan / was sie
wollten. Also wird auch des
menschen Sohn leiden müssen
von ihnen.

13 Da versuchten die Jünger /
dass er von Johanne dem räucher
zu ihnen gerettet hätte.

14 Und da sie zu dem volk ka
men / trat zu ihm ein mensch und
fiel ihm zu füssen /

15 Und sprach : Herr / erbarm
dich über meinen sohn / denn er ist
monstrosus / und hat ein schweres
leiden / er fällt oft ins feuer / und
öffnet das wasser.

16 Und ich hab ihn zu deinen
Jüngern gebracht / und sie künsten
ihm nicht helfen.

17 Jesus aber antwortete / und
sprach : O du unglaubliche
und verfehlte art ! wie lang sol
ich bei euch seyn ? Wie lang sol
ich euch diinden ? Bringet mir ihn
hieher.

18 Und Jesus bedrängte ihn /
und der teufel fuhr aus von ihm /
und der knabe ward gesund zu
derselbigen stunde.

19 Da traten zu ihm seine
Jünger besonders / und sprachen :
Warum konten wir ihn nicht
aufstreichen ?

20 Jesus aber antwortete
und sprach zu ihnen : Um euers
unzlaubens willen. Denn ich sage
euch / warlich / so ihr glauben hast
als ein senftöter / so möget ihr
sagen zu diesem berge : Heb dich
von himmen dorthin / so wird es
sich heben / und euch wird nichts
unmöglich seyn.

21 Aber diese art fähret nicht
aus / denn durch beten und fasten.

22 Da sie aber ihre weisen hat
ten in Galiläa / sprach Jesus zu
ihnen : Es ist untrüglich / dass des
menschen Sohn überantwortet

werde in der menschen hände /
22 Und sie werden ihn tödten / und am dritten tage wird er auferstehen. Und sie würden sehr betrübt.

24 Da sie nun gen Capernaum kamen / gingen zu Petrus die den zinsgroschen einnahmen / und sprachen : Pfleget euer meister nicht den zinsgroschen zu geben ?

25 Er sprach : Ja. Und als er heim kam / kam ihm Iesus zuvor / und sprach : Was düncket dich Simon ? Von wem nehmen die Könige auff erden den zoll oder zins ? Von ihren kindern / oder von fremden ?

26 Da sprach zu ihm Petrus : Von den fremden. Jesus sprach zu ihm : So sind die kinder frey.

27 Auff das aber wir sie nicht ärgern / so gehe hin an das meer / und wirf den angel / und den ersten fisch der austher fähret / den nimmt / und wenn du seinen mund aufsthust / wirstu einen Stater finden / denselbigen nimmt / und gib ihn für mich und dich.

Das 18. Capittel.

Vom ärgern / gewalte der schlüssel / und brüderlichen versöhnung.

(Evang. am S. Michaelis Tage.)

28 Ul derselbigen stunde traten die Jünger zu Iesu / und sprachen : Wer ist doch der grässt im himmelreich ?

29 Iesu rieß ein kind zu sich / und setzte es mitten unter sie / 30 Und sprach : Wahrlich / ich sage euch / Es sei dem / das ihr euch umkehret / und werdet wie die kinder / so werdet ihr nicht in das himmelreich kommen.

31 Wer sich nun selbst niedriget / wie das kind / der ist der grässt im himmelreich.

32 Und wer ein solches kind auffnimmt in meinem nahmen / der nimmt mich auff.

33 Wer aber ärgeret dieser jüngsten einen / die an mich glauben / dem wäre besser / das ein maulstein an seinen halß gehengt

würde / und ersauft würde im meer / da es am tieffsten ist.

34 Wehe der welt der ärgernis halten. Es muss ja ärgernis kommen / doch wehe dem menschen / durch welchen ärgernis kommt.

35 So aber deine hand oder dein fuß dich ärger / so habe ich abe / und wirf ihn von dir / es ist dir besser / das du zum leben lahm oder ein krüppel eingehest / denn das du zwö hande oder zween füße habest / und werdest in das ewige feuer geworffen.

36 Und so dich dein auge ärgeret / reis es aus / und wirf es von dir / es ist dir besser / das du einäugig zum leben eingehest / denn das du zwey augen habest / und werdest in das höllische feuer geworffen.

37 Sehet zu / das ihr nicht jemand von diesen kleinen verachtet / Denn ich sage euch / ihre Engel im himmel sehen allezeit / das angeicht meines Vaters im himmel.

38 Denn des menschen Sohn ist kommen / felig zu machen / das verloren ist.

39 Was düncket euch ? Wenn irgend ein mensch hundert schafe hätte / und eins unter denselbigen sich verirret : lässt er nicht die neun und neunzig auf den bergen / gehet hin / und suchet das verirrete ?

40 Und so sehs begibt / dass ers findet / wahrlich sage ich euch / er freuet sich darüber mehr / denn über die neun und neunzig / die nicht verirret sind.

41 Also auch ihs für eurem Vater im himmel nicht der will / dass jemand von diesen kleinen verloren werde.

42 Sündiget aber dein bruder an dir / so gehe hin / und straffe ihn zwischen dir und ihm alleine. Höret er dich / so hastu deinen bruder gewonnen.

43 Höret er dich nicht / so nimm einen oder zween zu dir / auf dass alle sache bestreit auf zweyer oder dreyer zeugen münde.

44 Höret

erkennt wider
etwas tiefen /
wie der hirn
ist ja drunter
gleich dem mensch
ärgerlich kommt
denn hand /
wager / so hand
fün von da ist
du pan lebet /
gel eingehob /
hände / oder zu
und werden al
überfassen.
so dem mag die
ad woff es tan
er / das du einen
gefeßt / und redt
die feuer geworft
u das wir nicht
sien kleinen reich
sach / oder Es
sien allein das
eines Bates v

es unrichtigen
selig zu machen /
schuldet euch /
nemisch hundert
d eines unter hundert
er / fügt nicht
nemisch auf den
him / und fügt zu
sich beginzt / das
darüber metz /
un und brummt /
er / und findet
such / ist für euer
himmel nicht der
d von diesen treu
verde.

sigter aber des brü
se bin und fraß /
er und ihm allein
so hau deinen brü
er dich nicht / er
treu / so der / und
schießt auf meig
munde.

17 Hört er die nicht / so sage
es der gemeine : Hört er die ge
meine nicht / so halte ihn als einen
Heiden und Söllner.

18 Wahrlich ich sage euch : Was
ir auf erden binden werdet / sol
auch im himmel gebunden seyn /
und was ihr auf erden lösen wer
det / sol auch im himmel los seyn.

19 Weiter sage ich euch : Wo
zween unter euch eins werden
auf erden / warum es ist / das sie
bitzen wollen / das sol ihnen wie
derfahren von meinem Vater im
himmel.

20 Denn wo zween oder drei
versamlet sind in meinem namen /
da bin ich mitten unter ihnen.

21 Da trat Petrus zu ihm /
und sprach : Herr / wie oft muss
ich denn meinem brüder / der an
mir stündige / vergeben ? Ihsus
ging sieben mahl ?

22 Jesus sprach zu ihm : Ich
sage dir / nicht sieben mahl / sondern
siebenzig mahl sieben mahl.

(Evangel. am 22. Sonnt. nach Trin.)

23 Darum ist das himmel.
Dreich gleich einem Kä
mige / der mit seinen knechten rech
nen wolte.

24 Und als er anstieg zu rech
nen / kam ihm einer farr / der war
ihm geben tausend pfund schuldig zu

25 Da ers nun nicht hatte / zu
begahlen / hies der Herr verkauf
fen ihn / und sein weib / und seine
kinder / und alles was er hatte / zu
und begahlen.

26 Da fiel der knecht nieder /
und betete ihn an / und sprach :
Herr / habe gedult mit mir / ich will
dir alles bezahlen.

27 Da jammerte den Herren
deselbigen knechts / und ließ ihn
lof / und die schuld erließ er ihm
auch.

28 Da gieng derselbige knecht
hinaus / und fand einen seiner
mittnechte / der war ihm hundert
groschen schuldig / und er griff ihn
an / und würgte ihn / und sprach :
Bezahl mir / was du mir schul
dig bist.

29 Da fiel sein mittnecht me
der / und bat ihn / und sprach :
Habe gedult mit mir / ich will dir
alles bezahlen.

30 Er wollte aber nicht / son
dern gieng hin / und warff ihn ins
gefängniß / bis daß er bezahlete /
was er schuldig war.

31 Da aber seine mittnechte
solches sahen / wurden sie sehr be
träter und kamen / und brachten
für ihren Herrn alles / das sich be
geben hatte.

32 Da forderte ihn sein Herr
für sich / und sprach zu ihm : Du
schafststuecht / alle diese schuld
habe ich dir erlassen / dieweil du
mich hatest.

33 Soltestu denn dich nicht
auch erbarmen über deinen mit
nechte / wie ich mich über dich er
barmet habe ?

34 Und sein Herr ward zot
zig / und überantwortete ihm den
reingern / bis daß er bezahlete
alles / was er schuldig war.

35 Also wird euch mein himmu
licher Vater auch thun / so ihr
nicht vergebet von euren herzen
ein jeglicher seinem bruder seine

Das 19. Capittel.

Bon der heiligung / tintern und
reittham.

Und es begab sich / da Iesus
diese rede vollendet hatte / er
hub er sich aus Galilea / und kam
in die grenze des Jüdischen lan
des / jenseit des Jordans.

2 Und es folgerte ihm viel volks
nach / und er heilte sie dasselbst.

3 Da traten zu ihm die Pha
riser / veruchteten ihn / und spra
chen zu ihm : Ist auch recht / daß
sich ein mann scheide von seinem
weibe um irgend einer ursach ?

4 Er antwortete aber / und
sprach zu ihnen : Habt ihr nicht
gelesen / daß / der im anfang den
menschen gemacht hat / der mach
te / daß ein mann und ein weib
sein sollte ?

5 Und sprach : Darum wie
B 3 ein

Ein mensch vater und mutter luf-
sen und an seinem weibe hängen/
und werden die zwey ein fleisch
seyn.

6 So sind sie nun nicht zwey/
sonder ein fleisch. Was nur
Gott zusammen gesfügter hat/
das sol der mensch nicht scheiden.

7 Da sprachen sie : Warum
hat denn Moses geboten / einem
scheidbrieff zu geben / und sich
von ihr zu scheiden?

8 Er sprach zu ihnen : Moses
hat euch erlaubt zu scheiden von
euren weibern / von eures herzen
hartigkeit wegen / von anbegin/
aber ih's nicht also gewesen.

9 Ich sage aber euch : Wer sich
von seinem weibe scheidet (es sei
denn um der hurenen willen) und
frepet eine andere / der bricht die
ehe. Und wer die abgescheide
frepet / der bricht auch die ehe.

10 Da sprachen die jünger zu
ihm : Siehet die saße eines man-
nes mit seinem weibe also / so ih's
nicht gut ehelich werden.

11 Er sprach zu ihnen : Das
wort füsst nicht jedermann / son-
dern denen es gegeben ist.

12 Denn es sind erliche ver-
schnitten / die sind aus mütter-
heit also geboren / und sind erliche
verachtunten / die von menschen
verachten sind / und sind erliche
persönigkeit / die sich selbst ver-
achten haben / um des himmel-
reichs willen. Wer es fussen mag/
fasse es.

13 Da wurden kindlein zu
ihm gebracht / daß er die hände auf/
auff sie ne lege / und hette / die
Jünger aber führen sie an.

14 Über Jesus sprach : Lasset
die kindlein / und wehet ihnen
nicht zu mir zu kommen / Denn
solcher ist das himmelreich.

15 Und legete die hände auf/
sie / und zog von dannen.

16 Und siehe / einer trat zu
ihm / und sprach : Hüter meister/
was sol ich quis thun / daß ich
das ewige leben möde haben ?

17 Er aber sprach zu ihm :

Was heisst du mich gut ? Niemand
ist gut / denn der einzige
Gott. Willst aber zum leben
eingehen / so halte die gebot.

18 Da sprach er zu ihm :
Welch ? Jesus aber sprach :
Du sollt nicht tödten. Du sollt
nicht ehebrechen. Du sollt nicht
stehlen. Du sollt nicht sachs go-
zeugniß geben.

19 Ehre vater und mutter /
und du sollt deinen nahesten lieben
als dich selbst.

20 Da sprach der jüngling zu
ihm : Das hab ich alles gehalten
von meiner jugend auf / was fel-
let mir noch ?

21 Jesus sprach zu ihm :
Willst vollkommen sein / so gebe
hin / verlauffe was du hast / und
gib's den armen / so wirfst einen
schas im himmel haben / und
komm / und folge mir nach.

22 Da der jüngling das wort
hörete / ging er betrübt von ihm /
denn er hatte viel güter.

23 Jesus aber sprach zu sei-
nen Jüngern : Warlich ich sage
euch / ein reicher wird schwerlich
ins himmelreich kommen.

24 Und weiter sage ich euch :
Es ist leichter / daß ein kamel
durch ein nadelöhr gehe / denn
daß ein reicher ins reich Gottes
komme.

25 Da das seine Jünger hö-
reten entzauen sie sich sehr / und
sprachen : Wer tan denn selig
werden ?

26 Jesus aber sahe sie an /
und sprach zu ihnen : Wer den
menschen als unmöglich / aber
bei Gott sind alle dinge möglich.
(Evangel. am Tage S. pauli 2. Et.)

27 Und sprach zu ihm :
Siehe wir haben alles verlassen /
und sind dir nachgefolget / was
wird uns dafür ?

28 Jesus aber sprach zu ih-
nen : Warlich ich sage euch / daß
ihr die ihr mir seyd nachgefolget /
in der wiedergeburt / da des men-
schen Sohn wird sich auf dem
fiul

für seiner herrlichkeit / werden
ihr auch sigen auf zwölf städten /
und rüthen die zwölff geschlechte
Israel.
29 Und wer verlässt häuser /
oder brüder / oder schwester / oder
vater / oder mutter / oder weib /
oder kinder / oder äcker / um mei-
nes namens willen / der wird
hundertfältig nehmen / und das
ewige leben ererben.

30 Aber viel / da sind
die ersten / werden die letzten /
und die letzten werden die ersten
seyn.

Das 20. Capittel.

Bon arbeiten des weinbergs; Christi
leidend; Er jünger chegitz; Innewer blin-
dende.

(Evangelium am Sonnt. Sertiwaes.)

Das himmelreich ist gleich
einem hausbater / der am
morgen aufging / arbeiter zu
mieten in seinem weinberg.

Und da er mit den arbeiten
eins ward / um einen groschen
zum tagelohn sandte er es in sei-
nen weinberg.

Und gieng aus um die dritte
stunde / und sahe andere an dem
markt müßig stehen.

4 Und sprach zu ihnen: Gehet
ihr auch hin in den weinberg / ich
will euch geben was recht ist.

5 Und sie giengen hin. Aber
mal gieng er aus um die sechste
und neunte stunde / und thäte
gleich also.

6 Um die elfste stunde aber
gieng er aus / und fand andere
müßig stehen / und sprach zu ih-
nen: Was sebet ihr die den
ganzen tag müßig?

7 Sie sprachen zu ihm: Es hat
uns niemand gedinger. Er sprach
zu ihnen: Gehet ihr auch hin in
den weinberg und was recht seyn
wird / sol euch werden.

8 Da es nun abend ward /
sprach der herz des weinbergs
zu seinem schaffner: Mufse den
arbeiten / und gib ihnen den
lohn und hebe an an den letzten
bis zu dem ersten.

9 Da kamen die um die elfste
stunde gedinget waren / und em-
pfeng ein jeglicher seinen gro-
schen.

10 Da aber die ersten kamen /
meyneten sie / sie würden mehr
empfahlen / und sie empfingen
auch ein jeglicher seinen groschen.
11 Und da sie den empfien-
gen / murren sie wider den
hausbater /

12 Und sprachen: Diese leh-
rten haben nur eine stunde gear-
beitet / und du hast sie uns gleich
gemacht / die wir des tages last
und hize getragen haben.

13 Er antwortete aber / und
sagte zu einem unter ihnen: Mein
freund / ich thue dir nicht unrecht /
bistu nicht mit mir eins worden
um einen groschen?

14 Nun was dein ist / und
gebe hin. Ich wil aber diesen letz-
ten geben gleich wie dir.

15 Oder hab ich nicht mache
zu thun was ich wil / mit den mei-
nen? Sihesu darum schei / daß
ich so gütig bin?

16 Also werden die letzten die
ersten / und die ersten die letzten
seyn. Denn viel sind bekuissen/
aber wenig sind auferwecklet.

17 Und er zog hinauf gen
Jesusalem / und nahm zu sich die
zwölf jünger besonders auf dem
wege / und sprach zu ihnen:

18 Sieh / vor ziehen hinauf
gen Jerusalem / und des men-
schen Sohn wird den Hohen-
priestern und Schriftgelehrten
überantwortet werden / und sie
werden ihn verdammen zum code
19 Und werden ihn überant-
worten den Heiden zu verpoten/
und zu geißeln / und zu creuzigen/
und am dritten tage wird er wie-
der auferstehen.

(Evangelium am S. Jacobs Tage.)

20 **N**ur der kinder Hebdei /
mit ihren söhnen fiel für ihn nie-
der / und bat etwas von ihm.

21 Und er sprach zu ihm: Was
wileu? Sie sprach zu ihm: Was

B 4 diese

diese meine zween sohne seien in
deinem Reich / einen zu deiner
rechten/ und den andern zu deiner
linken.

22 Aber Jesus antwortete /
und sprach: Ihr wisset nicht/ was
Ihr bitten. Könnet ihr den Kelch
trinken / den ich trinken werde /
und euch taufen lassen mit der
Kunffe/ da ich mit getauft werde ?
Sie sprachen zu ihm : Ja wol.

23 Und er sprach zu ihnen :
Meinen Kelch solt ihr zwar trin-
ken / und mit der Taufe / da ich
mit getauft werde / solt ihr ge-
tauft werden : Wer das sichen
zu meiner rechten und linken zu
geben/ siehet mir nicht zu sondern
denn es bereitet ist von meinem
Vater.

24 Da das die Jühen höreten /
wurden sie unwilling über die
Zwei brüder.

25 Aber Jesug rieß ihnen zu
sich / und sprach : Ihr wisset dass
die weltliche Macht herrschen /
und die Oberherren haben gewalt.

26 So sol es nicht seyn unter
euch sondern so jemand wil unter
euch gewaltig seyn / der sei einer
diener !

27 Und wer da wil der Für-
nichts siehn der sei einer knecht.

28 Gleich wie der menschen
Sohn ist nicht kommen / das er
ihm dienen lasse / sondern das er
diene / und gebe sein Leben zu ei-
ner Erhöhung für viele.

29 Und da sie von jeriche aufzogen /
folgten ihm viel volks nach.

30 Und siehe / zweien blinden
Jungen am wege / und da sie hörten
dass Jesug darüber ginge / schreyen
sie und sprachen : Ach HERR du
Sohn David erbarme dich unsrer.

31 Über das Volk bedrängte
sie / dass sie schweigen solten. Aber
sie schreyen vielmehr / und spra-
chen : Ach HERR du Sohn
David / erbarme dich unsrer.

32 Jesug aber stand still / und
rief ihnen und sprach : Was wollt
Ihr / dass ich euch thun sol ?

33 Sie sprachen zu ihm : HERR

dass unsere augen aufgethan
werden.

34 Und es hämmerte Jesum /
und rührte ihre augen an / und
als bald wurden ihre augen wieder
sehend / und sie folgten ihm
nach.

Das 21. Capitel.

Christi ewige / reformation / kraft/
disputation und krafft predigt.

(Evangelium am 2. Sonntag des 2. Quartals
auch am palm Sonntag.)

21 Sie nun nahe bei Jeru-
phage an den öberg / sandte
Jesus seiner Jünger zweien.

22 Und sprach zu ihnen : Gehet
hin in den flecken / der für euch
ligt / und bald werdet ihr eine e-
selin finden angebunden / und ein
felsen bey ihr / löset sie auff / und
führen sie zu mir.

23 Und so euch jemand etwas
wird sagen / so sprechst du : Der
HERR bedarf ist / so bald
wird er sie euch lassen.

24 Das gesbach aber alles /
auff dass erfaller würde / das ge-
sage ist durch den Propheten / der
spricht :

25 Saget der tochter Zion / sieh
dein König kommt zu dir sunf-
mittig / und reitet auf einem es-
sel / und auf einem füllen der
laßbaren eselmin.

26 Die Jünger gingen hin / und
thäten / wie ihnen Jesug befoh-
len hatte /

27 Und brachten die eselin und
das füllen / und legten die klei-
der drauff / und setzten ihn drauf.

28 Über viel volks breite die
kleider auff den weg / Die andern
hieben Zweige von den baumen /
und freuten sie auf den weg.

29 Das volk aber / das vorging
und nachfolgte / schreye und
sprach : Hosanna / dem Sohn
David / gelobet sei der da kommt
in dem Namen des HERRN /
Hosanna in der Höhe.

30 Und als er zu Jerusalem
einjog / erregete sich die ganze
Stadt.

stadt / und sprach : Wer ist der ?
11 Das volk aber sprach /
Das ist der Jesus / der Prophet
von Nazareth aus Galiläa.

12 Und Jesus gieng zum Tempel /
Gottes hinein / und trieb
heraus alle verküpper und läuf-
fer im Tempel / und sties um der
wechsler rüsse / und die stühle der
taubenträmer.

13 Und sprach zu ihnen : Es
siehet geschrieben / mein haus sol
ein verhauss heißen / ihr aber
habt eine mördergruben daraus
gemacht.

14 Und es giengen zu ihm blin-
de und lahme im Tempel / und
er heilte sie.

15 Da aber die Hohenpriester
und Schriftgelehrten sahen die
wunder / die er thät / und die kinder
im Tempel schrezen und sag-
en : Hosanna / dem Sohne Davids /
wurden sie entzückt.

16 Und sprachen zu ihm : Hö-
rest du auch / was diese sagen ?
Jesus sprach zu ihnen : Ja. Habe
ihre nie gesehen : Aus dem munde
der unmundigen und säuglingen
hastu lob zugerichtet ?

17 Und er ließ sie da / und gieng
zur stadt hinaus gen Bethanien /
und blieb daselbst.

18 Als er aber des morgens
wieder in die stadt gieng / hunger-
te ihn.

19 Und er sahe einen feigen-
baum an dem wege / und gieng
hinauf und fand nichts dran / denn
allein blätter / und sprach zu ihm :

Nun wachse auf / die bin fort
niimmermehr keine frucht. Und der
feigenbaum verlorrete alsbald.

20 Und da das die Jünger sahen /
verwunderten sie sich / und spra-
chen : Wie ist der feigenbaum so
hald verlorret ?

21 Jesus aber antwortete /
und sprach zu ihnen : Warlich ich
sage euch / so ihr glauben habt /
und nicht zweifelt / so werdet ihr
nicht allein solches mit dem fei-
genbaum thun / sondern so ihr
werdet sagen zu diesem herze /

hebe dich auf / und wirff dich ins
meer / so wirds geschehen.

22 Und alles was ihr bitten
im gebet / so ihr glaubet / so wer-
det ihrs empfahen.

23 Und als er in den Tempel
kam / traten zu ihm / als er leh-
rere / die Hohenpriester und die
Eltesten im volk / und sprachen ?
Aus waser macht thun du das ?
Und wer hat dir die macht ge-
geben ?

24 Jesus aber antwortete
und sprach zu ihnen : Ich wil euch
auch ein wort fragen / so ihr mir
das saget / will ich euch auch sagens
aus waser macht ich das thue.

25 Woher war die tauft Jo-
hannis ? War sie vom Himmel
oder von den Menschen ? Da ge-
dachten sie den sich selbst / und
sprachen : Sagen wir / sie sey vom
himmel gewesen / so wird er zit
uns sagen / warum glaubet ihe
ihsu denn nicht ?

26 Sagen wir aber / sie sey vors-
menst gewesen / so müssen wir
uns für den volk fürchten / denn
sie hielten alle Johannes für ei-
nen Propheten.

27 Und sie antworteten Jesus /
und sprachen : Wir wissen nicht.
Da sprach er zu ihnen : So sage
ich euch auch nicht / aus waser
macht ich das thue.

28 Was dunker eich aber ? Es
hatte ein mann zween söhne / und
gieng zu dem ersten / und sprach :
Mein söhn gebe hin / und arbeite
heute in meinem weinberge.

29 Er antwortete aber / und
sprach : Ich wils nicht thun. Dar-
nach reuete es ihn / und gieng hin.

30 Und er gieng zum andern /
und sprach gleich also. Er ant-
wortete aber / und sprach : Herz ja /
und gieng nicht hin.

31 Welcher unter den zween
hat des vaters willen gehabt ?
Sie sprachen zu ihm : Der erste.
Jesus sprach zu ihnen : Warlich
ich sage euch : Die zöllner und hu-
ren mögen wol ehe ins himmlisch
reich kommen / denn ihr.

32 Johannes kam zu euch / und lebete euch den rechten weg / und ihr glaubet ihm nicht / aber die jüdene und huren glaubeten ihm. Und ob ih's wol sahet / thatet ih' dennoch nicht buße / das ihr ihm darnach auch geglaubet hättet.

33 Höret ein ander gleichniß : Es war ein hausherr / der pfahlte einen weinberg / und führte einen zaun darum / und grub eine felter drinnen / und baute einen thurn / und thät ihn den weingärtner aus / und zog über land.

34 Da nun herben kam die zeit der früchte / sandte er seine knechte zu den weingärtnern / das sie seine früchte empfingen.

35 Da nahmen die weingärtner seine knechte / einen stämpfen sie / den andern tödten sie / den dritten scimaten sie.

36 Übermal sandte er andere knechte / mehr denn der ersten waren / und sie thäten ihnen gleich also.

37 Darnach sandte er seinen sohn zu ihnen / und sprach : Sie werden sich für meinen sohn schenken.

38 Da aber die weingärtner den sohn schen / sprachen sie unvereinbar : Das ist der erbe / kommt / lasst uns ihn tödten / und sein erbguot an uns bringen.

39 Und sie nahmen ihn / und stossen ihn zum weinberge hinweg / und tödten ihn.

40 Wenn nun der herz des weinberges kommen wird / was wird er diesen weingärtnern tun ?

41 Sie sprachen zu ihm : Er wird die bösewichte abel umbringen / und seinen weinberg andern weingärtnern aufschun / die ihm die früchte zu rechter zeit geben.

42 Jesu sprach zu ihnen : Habt ihr nie gelesen in der schrift / Der Stein / den die bauleute verworssen haben / der ist zum Eckstein worden. Von dem HERREN ist das geschehen / und es ist wunderbarlich für unsren gungen.

43 Darum sage ich euch : Das reich Gottes wird von eich genommen / und den Heiden abgenommen werden / die seine früchte bringen.

44 Und wer auff diesen Stein fällt / der wird zur Schellen / auf welches er aber fällt / den wird er zumalmen.

45 Und da die Hohenpriester und Pharisee seine gleichnisse höreten / vernamen sie / das er von ihnen redete.

46 Und sie trachteten darnach / wie sie ihn grissen / aber sie suchten sich für dom volst / denn es hielt ihn für einen Propheten.

Das 22. Capittel.

Don könig / der hoch sitzt / ins großes Amtserth / färnehmsta gebot / und der person Christi.

(Evangel. am 20. Sonnt. nach Trin.)

47 Und Jesu antwortete / und redete abermal durch gleichnisse zu ihnen / und sprach :

48 Das himmelreich ist gleich einem könige / der seinem sohn Hochzeit mache /

49 Und sandte seine knechte ans / daß sie den gästen zur hochzeit rufen seien / und sie wolten nicht kommen.

50 Übermal sandte er andere knechte aus / und sprach : Saget den gästen / siehe / meine mahlzeit habe ich bereitet / meine ochen und mein mahlreich ist geschlachtet / und alles bereit / kommt zur hochzeit.

51 Über sie verachteten das / und giengen hin / einer auf seinen acker / die andre zu seiner handthirung.

52 Etliche aber grissen seine knechte / hämeten und tödten sie.

53 Da das der könig hörte / ward er fornig / und schickete seine heere aus / und brachte diese morder aus / und sandete ihre stadt an.

54 Da sprach er zu seinen knechten : Die hochzeit ist zwar bereitet / aber die gäste waren's nicht werth.

55 Darum

9 Darum gehet hin auf die strassen / und laden zur hochzeit / wen ihr findet.

10 Und die knechte giengen aus / auf die strassen und brachten zusammen wen sie funden / und gute / und die trübe wurden alle voll.

11 Da gieng der König hinein / die gäste zu bereuen / und sahe alle einen menschen / der hatte kein hochzeitlich kleid an /

12 Und sprach zu ihm : Freund wie bist du herein kommen / und hast doch kein hochzeitlich kleid an ? Es aber verstimmt.

13 Da sprach der König zu seinen dienern : Bindet ihm hände und füsse / und werfet ihn in das finstern hinaus / da wird seyn heulen und zähnklopfen.

14 Denn viel sind berussen / aber wenig sind auferwehlt.)

(Evana. am 23. Sonnt. nach Trinit.)

15 ¶ Giengen die Pharisäer hin / und hielten einen rath / wie sie ihn siengen in seiner rede /

16 Und saudten zu ihm ihre jünger / sammt Herodis dienern / und sprachen : Meister ! wir wissen / dass du wahrhaftig bist / und lehrst den weg Gottes recht / und du fragest nach niemand / denn du achtest nicht das ansehen der menschen.

17 Darum sage uns / was dincket du / das rech / das ist gewiss / das es nicht ist / das ist alles herz / bewusst /

18 Da nun Jesus merckte ihre schwäche / sprach er : Ihr heut / ker / was versucht thy mich ?

19 Weiset mir / die zinsimänne / Und sie reichten ihm einen groschen dar.

20 Und er sprach zu ihnen : Was ist das bild und die überschrift ?

21 Sie sprachen zu ihm : Des tapfers. Da sprach er zu ihnen : So geben dem tapfer / was des tapfers ist / und Gott / was Gott ist.

22 Da sag das höret / verbiß.

derten sie sich / und ließen ihn / und giengen davon.)

23 Vn denselbigen tage traeten zu ihm die Sadduceer / die da haltenes seyn keine auferstehung / und fragten ihn /

24 Und sprachen : Meister ! Moses hat gesagt : So einer stirbt / und hat nicht kinder / so sol sein bruder sein weib freien / und sein bruder samen erwecken.

25 Nun sind bey uns gewesen sieben brüder. Der erste freyete und starb / und dieweil er nicht samen hatte / ließ er sein weib seinem brüder.

26 Dasselbigen gleichen der andere / und der dritte / bis an den siebenden.

27 Zu lebt nach allen starb auch das weib.

28 Nun in der auferstehung / welches weib wird sie seyn unter den sieben ? Sie haben sie ja alle gehabt.

29 Jesus aber antwortete und sprach zu ihnen : Ihr irret / und wisst die schrift nicht / noch die krafft Gottes.

30 In der auferstehung werden sie weder freyen / noch sich seepen lassen / sondern sie sind gleich / wie die engel Gottes im himmel.

31 Habt ihr aber nicht gelesen / von der todten auferstehung / das euch gesagt ist von Gott / da er spricht :

32 Ich bin der Gott Abraham / und der Gott Isaac / und der Gott Jacob : Gott aber ist nicht ein Gott der todten / sondern der lebendigen.

33 Und da solches das volk höreten / entzasten sie sich über seiner lehre.

(Evana. am 18. Sonnt. nach Trinit.)

34 ¶ Aber die Pharisäer höreten / das er den Sadduceern das mal gesproßt hatte / versammelten sie sich.

35 Und einer unter ihnen / ein Schriftgelehrter / versuchte ihn / und sprach :

36 Meister / welches ist das
fürnehmste gebot im gesetze ?

37 Jesus aber sprach zu ihm :
Du soll lieben GOTT deinen
HERREN von ganzem herzen /
von ganzer seelen / von ganzem
geiste /

38 Dies ist das fürnehmste und
grösste gebot.

39 Das andere ist dem gleich /
Du soll deinen nächsten lieben
als dich selbst.

40 In diesen zweyten geboten
hänger das ganze gesetz und die
Propheten.

41 Da nun die Pharisäer bei
einander waren / fragete sie
Jesus /

42 Und sprach : Wie dünket
euch um Christus ? Was sohn ist
er ? Sie sprachen : Davids.

43 Er sprach zu ihnen : Wie
nennen ihn denn David im Geist
einen HERREN ? da er saget :

44 Der HERREN hat getan
zu meinem HERREN ; Seke dich
zu meiner rechten / bis das ich
lege deine feinde zum schemel
deiner füsse.

45 So nun David ihn einen
HERREN nennt / wie ist er
denn sein sohn ?

46 Und niemand konnte ihm
ein wort antworten / und durfste
auch niemand von dem tage an
hinsicht ihn fragen.)

Das 23. Capittel.
Anklage der Schriftgelehrten und
Pharisäer.

Du redete Jesus zu dem
volk / und zu seinen Jün-
gern /

2 Und sprach : Aufs Moses
stuhl sitzen die Schriftgelehrten
und Pharisäer.

3 Alles nur / was sie euch sa-
gen das ihr halten sollet das hal-
ten und thut. Aber nach ihren
wörtern solt ihr nicht thun. Sie
fragens wol und thuns nicht.

4 Sie binden aber schwere und
unträgliche burden / und legen sie
am menschen auf den hals / aber

sie wollen dieselbigen nicht mit
einem finger regen.

5 Alle ihre werke aber thun
sie / daß sie von den leuten ge-
sehen werden. Sie machen ihre
denckzettel breit / und die säume
an ihren kleidern gros.

6 Sie führen gern oben an über
tisch / und in den schulen.

7 Und haben gerne / daß sie ge-
gräuset werden auf dem markte /
und von den menschen. Rabbi ge-
nau werden.

8 Aber ihr sollt euch nicht Rab-
bi nennen lassen / denn einer ist
euer meister / Christus / ihr aber
seyt alle brüder.

9 Und soll niemand vater hei-
sen auf erden / denn einer ist euer
vater der im himmel ist.

10 Und ihr sollt euch nicht las-
sen meister nennen / denn einer ist
euer meister / Christus.

11 Der grösste unter euch soll
euer diener sein.

12 Denn wer sich selbst erhö-
het / der wird erniedrigter / und
wer sich selbst erniedrigter / der
wird erhöhet.

13 Weh euch Schriftgelehrten
und Pharisäer / ihr heuchler / die
die das himmelreich zuschliesset
für den menschen / ihr könnet
nicht hinein / und die hinein wol-
len / lasset ihr nicht hinein gehen.

14 Weh euch Schriftgelehrten
und Pharisäer / ihr heuchler / die
die der wütigen häuser freisetzt
und werdet lange geben für / darum
werdet ihr desto mehr verdamas
empfahen.

15 Weh euch Schriftgelehrten
und Pharisäer / ihr heuchler / die
die land und wasser umziehet
daß ihr einen jüdengenossen ma-
chet / und wenn ers worden ist /
machet ihr aus ihm ein kind der
bößen / zwiefältig mehr / denn ihe
seyt.

16 Weh euch verblendetete lei-
ter / die ihr saget : Wer da schwer-
ter bei dem Tempel das ist nichts /
wert aber schwerter bei dem golde
am tempel / der ist schuldig.

17 Joh.

17 Ihr narren und blinden / was ist großer / das gold / oder der tempel der das gold heiliger ?
18 Wer da schweret bey dem altar / das ist nichts / wer aber schweret bey dem opfer / das droben ist der ist schändig.

19 Ihr narren und blinden / was ist größer / das opfer / oder der altar der das opfer heiliger ?
20 Datum / wer da schweret bey dem altar / der schweret bey demselben / und bey allem das droben ist.

21 Und wer da schweret bey dem tempel / der schweret bey demselbigen / und bey dem / der drinnen wohnet.
22 Und wer da schweret bey dem himmel / der schweret bey dem stuhl Gottes / und bey dem / der drauß sitet.

23 Weh euch Schriftgelehrten und Pharisäer / ihr heuchler die ihr verzehndet die mäns / till und kummel / und lasset dahinden / das schwer ist im gesetz / nemlich / das gerichte / die barmherigkeit / und den glauben / dis sol man thun / und jenes nicht lassen.

24 Ihr verbündete leiter / die ihm mänen säugter / und kanmet verschluer.

25 Weh euch Schriftgelehrten und Pharisäer / ihr heuchler / die ihr die becher und schlüssel auswürdig reinthalte / inventia / und frast / aber ißt voll raubes und frastes.

26 Du blinder Pharisäer / triinge zum ersten das innwendige am becher und schlüssel / auf daß auch das außwendige rein werde.

27 Weh euch Schriftgelehrten und Pharisäer / ihr heuchler / die ihr gleich seit wi die überthünche gräber / welche außwendig häbsch scheinen / aber inventia sind sie voller todtenheil / und alles unsägs.

28 Also auch ihr / von außen scheinet ihr für den menschen fromm / aber inventig seyt

ihre voller heucheler und untrugend.

29 Weh euch Schriftgelehrten und Pharisäer / ihr heuchler / die ihr der Propheten gräber bauet / und schwänket der gerechten gräber /

30 Und sprechet : Waren wir zu unser Vater zeiten gewesen / so wolten wir nach theilhaftig seyn mit ihnen an der Propheten blut.

31 So gebt ihr zwar über euch selbst zeugniß / daß ihr Kinder seid dere / die die Propheten getötet haben.

32 Wöllet / erfülltet auch ihr das masch euer Väter.

33 Ihr schlängeln / ihr ottern / gezähne / wie wollt ihr der höllischen verdammnis entrinnen ?

(Evans. am S. Stephanus Tage.)

34 **D**umm seist / ich sende zu Euch Propheten und Weisen / und Schriftgelehrten / und derselbigen werdet ihr erschlagen / und kreuzigen / und etliche werdet ihr geißeln in euren schülern / und werdet sie verfolgen von einer Stadt zu der andern.

35 Auf daß über euch komme als das gerechte blut / das vergossen ist auf Erden von dem blut an des gerechten Abel / bis an's blut Zacharias Barachias Sohn / welchen ihr getötet habt zwischen dem tempel und altar.

36 Wahrlich ich sage euch / daß solches alles wird über dis geschehde kommen.

37 Jerusalem / Jerusalem / die du tödest die Propheten und siehest sie in dir gesandt sind / wie oft hab ich deine Kinder versammelt / wie eine heimie versamlet ihre Täcklein unter ihre Flügel / und ihr habt nicht gewollt /

38 Siehe / euer haus sol euch wüste gelassen werden.

39 Denn ich sage euch : Ihr werdet mich von jetzt an nicht sehen / bis ihr sprecht : Gelobet sei / der da kommt im Namen des Herrn)

Das 24. Capittel.

Bon zerstörung der stadt Jerusalem/
und den ende der welt.

Wo Jesus gieng hinteg
Von dem tempel / und seine
jünger traten zu ihm / das sie ihm
zeigeten des tempels gebau.

ZJesus aber sprach zu ihnen:
Sehet ihr nicht das alles ? War-
lich ich sage euch / es wird nie
nicht ein stein auff dem andern
bleiben / der nicht zubrochen
werde.

3 Und als er auff dem ölberge
sah / traten zu ihm seine jünger
besonders / und sprachen : Sage
uns / wenn wird das geschehen ?
Und welches wird das zeichen
seyn deiner zukünft / und der
welt ende ?

4 Jesus aber antwortete / und
sprach zu ihnen : Sehet zu / das
euch nicht jemand verführe.

5 Denn es werden viel kom-
men unter meinem namen / und
sagen : Ich bin Christus / und wer-
den viel verfählen.

6 Ihr werdet hören kriege / und
geschiere von kriegen / scha zu / und
erschreckt nicht / das muss zum
ersten alles geschehen / aber es ist
noch nicht das ende da.

7 Denn es wird sich empören
ein volk über das andere und ein
königreich über das andere / und
werden seyn peßilenz und theu-
re zeit / uns erdenben hin und
wieder.

8 Da wird sich allererst die noch
ansehen.

9 Als denn werden sie euch über-
antworten in trübsal / und wer-
den euch tödten. Und ihr mösstet
gehasset werden um meines na-
mens willen / von allen völcken.

10 Denn werden sich viel er-
gern / und werden sich unter ein-
ander verrathen / und werden sich
untereinander hassen.

11 Und es werden sich viel fal-
sche propheten erheben / und wer-
den viel verführen.

12 Und diesswill die ungerechtig-

keit wird überhand nehmen / wird
die liebe in vielen erkalten.

13 Wer aber beharrt bis ans
ende / der wird selig.

14 Und es wird gepredigt wer-
den das Evangelium vom reich in
der ganzen welt / zu einem zeugnis
über alle völker / und dann wird
das ende kommen.

(Evana am 25. Sonnt. nach Trin.)

15 **W**enn ihr nun sehet ver-
wüstung / davon gesaget ist durch
den propheten Daniel / das er
siehet an der heiligen stette (wer
dies liest / der mercke drauff).

16 Alsdenn steht auf die ber-
ge / wer im Jüdischen lande ist /
17 Und wer auff dem dache ist /
der steige nicht hernieder / etwas
aus seinem hause zu holen /

18 Und wer auf dem feld ist /
der lehre nicht um seine kleider zu
holen.

19 Weh aber den schwangeren
und säugern in der zeit.

20 Bittet aber / das eure flucht
nicht geschehe im winter / oder am
sabbath.

21 Denn es wird alsdenn eine
große trübsal sein / als nicht ge-
weinen ist / von anfang der welt /
bisher / und als auch nicht werden

22 Und wo diese tage / nicht
würden verlürket / so würde kein
mensch felig / aber um der aufer-
weckten willen werden die tage
verlürket.

23 So als denn jemand zu euch
wird sagen : Siehe / hic ist Christus / oder da / so solt ihes nicht
glaubnen.

24 Denn es werden falsche
Christi und falsche propheten
auffstehen / und grosse zeichen
und wunder thun / das verführt
werden in den irakum (wo es
möglich wäre) auch die aufer-
weckten.

25 Siehe / ich habt euch zuvor
gesagt.

26 Darum / wenn sie zu euch
sagen werden : Siehe / er ist in

des

der wüssten / so gehet nicht hinaus.
Sie / er ist in der kammer / so
glaubets nicht.

27 Denn gleich wie der blis
aufgehet vom außgang / und
schneit bis zum niedergang / also
wird auch sond die zukunft des
menschens Sohns.

28 Wo aber ein aß ist / da
samten sich die ader.

29 Bald aber / nach dem trübsal
der derselbigen zeit / werden

somn und mond den schein ver-

bieren / und die sterne werden

vom himmel fallen / und die

kräfte der himmel werden sich

bewegen.

30 Und alsdenn wird erscheinen
das zeichen des menschen
Sohns im himmel. Und als-
denn werden heulen alle ge-
schlechte auf erden / und werden

sefern kommen des menschen
Sohn in den wolken des him-
mels mit großer kraft und her-
lichkeit.

31 Und er wird senden seine
engel mit hellen posaunen / und
sie werden summen seine aufer-
wachten von den vier winden von
einem ende des himmels zu dem
andern.

32 An dem freigenbaum lernet
ein gleichzij : Wenn sein zweig
jetzt saftig wird / und blätter ge-
winnet / so wisset ihr / daß der
sommer nahe ist.

33 Also auch / wann ihr das
alles sehet / so wisset / daß es nahe
für den thue ist.

34 Wahrlich ich sage auch : Dass
gesicht wird nicht vergehen / bis
dass dieses alles geschehe.

35 Himmel und erden werden
vergessen / aber meine wort wer-
den nicht vergehen.

36 Von dem tage aber / und
von der stunde weiss niemand /
auch die engl nicht im himmel /
sondern allein mein vater.

37 Gleich aber / wie es zu
der zeit noe war / also wird auch
sond die zukunft des menschen
Sohns.

38 Denn gleich wie sie waren
in den tagen vor der sündfluth /
sie aßen / sie tranken / sie freye-
ten / und ließen sich freuen / bis
an den tag / da noe zu der archen
einging /

39 Und sie achtetens nicht / bis
die sündfluth kam / und nah
sie alle dahin. Also wird auch
sond die zukunft des menschen
Sohns.

40 Denn werden zweien auff
dem felde segn / einer wird ange-
nommen / und der ander wird
verlassen werden.

41 Zwo werden mahlen auff
der mühle / eine wird angenom-
men / und die andere wird ver-
lassen werden.

42 Darum wacht / denn ihr
wisset nicht / welche stunde euer
HERR kommen wird.

43 Das solt ihr aber wissen :
Wenn ein hausbauer wisse welche
stunde der dieb kommen wolte /
so würde er ja wachen / und
nicht in sein haus brechen lassen.

44 Darum seyt ihr auch be-

reit / denn des menschen Sohn
wird kommen zu einer stunde / da

ihy nicht meynet.

45 Welcher aber ist nur ein
treuer und kluger knecht / den der
herz gesetz hat über sein gesinde /
dass er ihnen zu rechter zeit speise
gebe ?

46 Selig ist der knecht / wenn
sein herz kommt / und findet ihn
also thun.

47 Wahrlich ich sage eucher word
ihy aber alle seine gäter sezen.

48 So aber jener : der böse
knecht wied in seinem herzen sa-
gen : Mein herz kommt noch lan-
ge nicht /

49 Und fähet an zu schlagen
seine mittnchte / iszet und trindet
mit den trunctenen /

50 So wird der herz desselbigen
knechtes kommen an dem tage / des
er sich nicht verfischt / und zu der
stunde / die er nicht meynet /

51 Und wird ihm zuscheten /
und wird ihm seinen lohn geben
mit

mit den heuchlern / Da wird seyn
heulen und zähnklappen.

Das 25. Capittel.

Von zehn jungfrauen/vertreutten cent-
nern/ unt jüngsten gericht.

(Evang. am 27. Sonnt. nach Trinit.)

Denn wird das himmelreich
Gleich seyn zehn jung-
frauen/ die ihre lampen namen/
und giengen aus/ dem bräutigam
entgegen.

2 Über fünf unter ihnen wa-
ren thöricht / und fünf waren
klug.

3 Die thörichten namen ihre
lampen/ aber sie namen nicht si
mit sich.

4 Die klugen aber namen si in
ihren gefäßen/ kampf iher lampē.

5 Da nun der bräutigam ver-
zog/ wurden sie alle schlafferig /
und entschlossen.

6 Zur mitternacht aber ward
ein geschrey / Sie/ der bräutigam
kommt/ gehet aus/ ihm ent-
gegen.

7 Da standen diese jungfrauen
alle auf/ und schmälerten ihre
lampen.

8 Die thörichten aber sprachen
zu den klugen: Gebt uns von eu-
rem ble/ denn unsere lampen ver-
lesehen.

9 Da antworteten die klugen /
und sprachen: Nicht also / auf
dass nicht uns und euch gebreche/
gehet aber hin zu den krämern /
und kauffst für euch selbst.

10 Und da sie hingingen zu
kauffen/ kam der bräutigam/ und
welche bereit waren/ giengen mit
ihm hinein zur hochzeit / und die
thöriche ward verschlossen.

11 Zuletzt kamen auch die an-
deren jungfrauen/ und sprachen:
Herr **H**err thue uns auf.

12 Er antwortete aber / und
sprach: Wahrlich ich sage euch/ ich
kenne euer nicht.

13 Darum wacht / denn ihr
wisst weder tag noch stunde / in
welcher des menschen Sohn kom-
men wird.

14 Gleich wie ein mensch/ der
über land zog/ rufsete seinen
knechten/ und thät ihnen seine ga-
ter ein.

15 Und einem gab er fünf
centner / dem andern zwanzig/ dem
dritten einen / einem jeden nach
seinem vermögen / und zog bald
hinaus.

16 Da gieng der hin / der fünf
centner empfangen hatte / und
handelte mit denselben / und
gewan andere fünf centner.

17 Desgleichen auch der zween
centner empfangen hatte / gewan
auch zween andere.

18 Der aber einen empfangen
hatte/ gieng hin / und machte eine
grube in die erden / und verbarg
seines herm geld.

19 Über eine lange zeit kan
der herz dieser knechte / und hielt
rechenschaft mit ihnen.

20 Da trat herzu der fünf
centner empfangen hatte / und legte
andere fünf centner dar
und sprach: Herr/ du hast mir
fünf centner gethan/ siehe da/ ich
habe damit andere fünf centner
gewonnen.

21 Da sprach sein herz zu ihm:
Ego du frommer und gerteuer
knecht / du bist über wenigem ge-
treu gewesen / ich wil dich über viel
sehen / gehe ein zu deines herz
freude.

22 Da trat auch herzu / der
zween centner empfangen hatte /
und sprach: Herr/ du hast mir
zween centner gethan / siehe da/
ich habe mit denselben zween an-
dere gewonnen.

23 Sein herz sprach zu ihm:
Ego du frommer und gerteuer
knecht / du bist über wenigem ge-
treu gewesen / ich wil dich über
viel sehen / gehe ein zu deines
herz freude.

24 Da trat auch herzu der ei-
nen centner empfangen hatte / und
sprach: Herr/ ich wusste/ dass du ein
hartter mann bist / du schneidest/
wo du nicht gesäet hast / und sau-
kest / da du nicht gestreuet hast /
25 Und

ich wie du wünschtest /
d. 102 / tufin
und daß hätte ich
einen gab
den anderen gaben
einen / einen und
zweij / und
gäng der hat / le-
mpfangen / bat
mit den lehren
dere summe
glögeln und de-
mpfangen hatte
in ander.
aber einen emp-
fang hin / und man-
che erden / und
zu gide
eine lange zeit
unter frage / und
fränißn.
trat herz der fü-
mpfangen bat
re flüssigkeiten /
herz / da hörte
der gespann / ob de
in andern flüssig-
keiten.
sprach sein brüder
fremmer und ge-
du bist über manch
zeit / ich will hab
eine pa dross
trat auch herz
unter empfangen
ich / Herz / da hörte
unter gespann / und
mit dänischen ge-
omen.
herz sprach
fremmer und ge-
da bin über treuen
seien / ich will das
ge / geht ein zu
der welt.
trat auch herz der
er empfangen had
der gespann wußt / ob du
um hörte / da hörte
der grüne holz und
die grüne holz und
die grüne holz und

25 Und sprach mich / gieng
hin / und verbarg drinnen centner
in die erden / siehe / da hast du das
deine.
26 Sein herz aber antwortete /
und sprach zu ihm : Du schaft
und fauler knecht / wußtest du das
ich schneide / da ich nicht gefaßt
habe / und sammle / da ich nicht
gesfreut habe /
27 So sollest mein geld zu
den wechslern gethan haben / und
wenn ich kommen wäre / hätte ich
das meine zu mir genommen mit
wucher.
28 Darum nehmst von ihm
den centner und gib es dem / der
zehn centner hat.
29 Denn wer da hat / dem wird
gegeben werden / und wird die
fülle haben / wer aber nicht hat /
dem wird auch / das er hat / ge-
nommen werden.
30 Und den unfauligen knecht
werfst in die finsternis hinaus /
da wird seyn heulen und zäh-
klappen.

(Evang. am 26. Sonnt. nach Trin.)
31 **W**eini aber des menschen
Sohn kommen wird in
seiner herrlichkeit / und alle heili-
ge Engel mit ihm / den wird er
sich auf dem stuhl seiner herrlich-
keit.

32 Und werden für ihn alle
Völker versammelt werden. Und
er wird sie von einander scheiden/
gleich als ein Hirte die Schafe von
den böcken scheidet /
33 Und wird die Schafe zu sei-
nen rechten stellen / und die böcke
zu linken.

34 Da wird denn der König
sagen zu denen zu seiner rechten :
Kommt her ihr gesegneten mei-
nes Vaters / er erbett das Reich /
das euch bereitet ist von anbegin
der Welt.

35 Denn ich bin hungerig ge-
wezen / und ihr habt mich gespei-
ßt. Ich bin durstig gewesen und
ihr habt mich getränket. Ich bin
ein Gast gewesen / und ihr habt
mich beherbergt.

36 Ich bin nackt gewesen /
und ihr habt mich bekleidet. Ich
bin trank gewesen und ihr habt
mich besucht. Ich bin gefangen
gewesen / und ihr seid zu mir
kommten.

37 Den werden ihm die ge-
rechten antworten / und sagen :
Herr / wenn haben wir dich hun-
gerig gesehen / und haben dich ge-
speist? Oder durstig / und haben
dich getränket?

38 Wen haben wir dich einen
gast gesehen / und beherberget?
Oder nackt / und haben dich be-
kleidet?

39 Wenn haben wir dich trank
oder er gefangen gesehen / und sind
zu dir kommen?

40 Und der König wird antwor-
ten und sagen zu ihnen : Wahrlich
ich sage euch : Was ihr gethan
habe einem unter diesen meinen
geringsten Brüdern / das habt ihr
mir gethan.

41 Denn wird er auch sagen zu
denen zur linken : Gebet hin von
mir / ihr verfluchten / in das ewige
feuer / das bereitet ist dem Teufel /
und seinen Engeln.

42 Ich bin hungerig gewesen /
und ihr habt mich nicht gespeist.
Ich bin durstig gewesen / und ihr
habt mich nicht getränkt.

43 Ich bin ein Gast gewesen /
und ihr habt mich nicht beher-
berget. Ich bin nackt gewesen /
und ihr habt mich nicht bekleidet.
Ich bin trank und gefangen ge-
wesen / und ihr habt mich nicht
besucht.

44 Da werden sie ihm auch
antworten und sagen : Herr /
wenn haben wir dich gesehen /
hungerig oder durstig / oder einen
gast oder nackt / oder trank / oder
gefangen / und haben dir nicht ge-
dient?

45 Denn wird er ihnen ant-
worten / und sagen : Wahrlich ich
sage euch : was ihr nicht gethan
habe einem unter diesen gerin-
gen / das habt ihr mir auch nicht
gethan.

46 Und

45 Und sie werden in die ewige pein gehen / aber die gerechten in das ewige leben.

Das 26. Capittel.

Christus gefalset: lämpset nach einstzung des heiligen Abendmahls im garten wird verrathen / gefangen und für das gericht geführet.

Und es begab sich da Jesus alle diese rede vollender hatte / sprach er zu seinen jüngern : Ihr wisset / daß nach zweien tagen ostern wird / um des menschen Sohn wird überantwortet werden / daß er getreuzigt werde.

3 Da versamleten sich die hohenpriester und scrippitalebten / und die lebsten im volk / in dem pallast des hohenpriesters / der da hieß caphas /

4 Und hielten rath / wie sie Jesus mit listen griffen und tödten.

5 Sie sprachen aber : Ja nicht auf das fest / auf daß nicht ein aufruhr werde im volk.

6 Da nun Jesus war zu bethanen im hause simonis des aussäugers.

7 trat zu ihm ein weib / das hatte ein glas mit kostlichem wasser / und goß es auf sein häupte / da er zu tische saß.

8 Da das seine jünger sahen / wußten sie unwillig / und sprachen : Wozu dienet dieser unart ? 9 Dieser wasser hätte möchttheuer verkaufft / und den armen gegeben werden.

10 Da das Jesus merkte / sprach er zu ihnen : Was bekommet ihr das weib ? Sie hat eindigt wert an mir gethan.

11 Ihr habt allezeit armen bey euch mich aber habt ihr nicht allezeit.

12 Das sie das wasser hat auf meinen leib gegossen / hat sie gehabt / daß man mich begraben wold.

13 Warlich ich sage euch / wo diß Evangelium geprediget wird

in der ganzen welt da wird man auch sagen zu ihrem gedächtnis / was sie gethan hat.

14 Da gieng hin der jüdischen einer / mit namen Judas Iohannes zu den hohenpriestern /

15 Und sprach : Was wollest du mir geben / ich will ihn euch vor raten / Und sie botthen ihm dreißig silberling.

16 Und von dem an suchte er gelegenheit / daß er ihn verließ. 17 Aber am ersten tage des fassen brot / traten die jünger zu Jesus und sprachen zu ihm : Wo willst du / daß wir dir bereiten das osterlamm zu essen ?

18 Er sprach : Gehet hin in die stadt zu einem / und spricht zu ihm : Der Meister läßt sie sagen / meine zeit ist hier / ich will bei dir die oster halten mit meinen jüngern.

19 Und die jünger thaten / wie ihnen Jesus befohlen hatte / um bereite das osterlamm.

20 Und am abend setzte er sich zu tische mit den zwölfen.

21 Und da sie aßen / sprach er : Warlich ich sage euch / einer unter euch wird mich verrathen.

22 Und sie wurden sehr betrübt und haben an / ein jediger unter ihnen / und sagten zu ihm : Herr / bin ich's ?

23 Er antwortete / und sprach : Der mit der hand mit mir in die schüssel tauchet / der wird mich verrathen.

24 Des menschen Sohn aber war dahin / wie von ihm gesprochen steht ; doch wehe dem menschen / durch welchen des menschen Sohn verrathen wird ; Es wäre besser / daß der selbige mensch noch nie geboren wäre.

25 Da antwortete Judas / der ihm verließ / und sprach : Bin ich's / Rabbi ? Er sprach zu ihm : Du sagtest.

26 Da sie aber aßen / nah Jesus das brot / dankete und brachte und gab den jüngern und sprach : Nehmet / esst / das ist mein leib.

27 Und

anken wördet
en zu jenen geh-
gethan ha.

sprach : Trinket alle daraus.
1 geng hin der
mit namen des
den Hohenpriesters
d sprach : Du sünden.
n i ch sol inn
29 Ich sage euch : Ich werde
1 und ja we von nun an nicht mehr von die-
überläng.
sem gewünschtes weinlochs trin-
ken / bis an den tag / da ichs neu
et / das er ich in
trinken werde mit euch in meines
Baters reich.

30 traten die
und fragten ihn
der wirte herum
an zu jenen ?
sprach : Geter ih
einen / und fand
Dörfer ließten
nach / ob wir
halten mit mithin
die jungen haben
fus bereden batz
das öffentl.
d am abend fest
mit den zwey
d da ja allen fre
ich sagt euch ein
d und verabsche
d sie veracht
d haben an ein jen
nen / und sagten
him ichs !
antwortete Judas
der hand um mer
tauchte / der wec
s menschen Sein
jewo von jenen
z : ded noch
g : welchen der
ratheten noch / Ge
antwortete Judas
ich / und fragte
ob / Er sprach und
se aber affer / nem
und dankete / dem
den jungen und
et / das ich

ifts möglich / so gehe dieser kelch
von mir / doch nicht wie ich will /
sondern wie du wilst.

40 Und er kam zu seinen jün-
germann und fand sie schlafend / und
sprach zu Petro : Rücket ihr
denn nicht eine stunde mit mir
wachen ?

41 Wachet und betretet / dass ich
nicht in anfechtung fället. Der
geist ist willig / aber das fleisch ist
schwach.

42 Zum andern mal geng er
aber hin / betete / und sprach :
Mein Vater / ifts nicht möglich /
dass dieser kelch von mir gebe /
ich trinke ihn denn / so geschehe
dein wille.

43 Und er kam / und fand sie
aber schlafend / und ihre augen
waren voll schlaf.

44 Und er ließ sie / und geng ab-
bermal hin / und betete zum
dritten mal / und redete diesel-
bigem wort.

45 Da kam er zu seinen jün-
gern / und sprach zu ihnen : Ich
wollt ihr nun schlafen und ru-
hen ? Siehe / die stunde ist hic / dass
des menschen Sohn in der sun-
der hände überantwortet wird.

46 Stehet auf / lasst uns gehen /
sieher ist da / der mich verräth.
47 Und als er noch redete / sah
da kam Judas / der grössen ei-
ner / und mit ihm eine grosse
schaar / mit schwerten und mit
stangen / von den Hohenpriestern /
und Eltesten des volks.

48 Und der verräther hatte ih-
nen ein zeichen gegeben / und ge-
sagte : Welchen ich küssen werde /
der ist / den greisset.

49 Und alsbald trat er zu
Jesu / und sprach : Gegrüssec
seist du Rabbi : Und küssete ihn.
50 Jesu aber sprach zu ihm :
Mein freund / warum bistu kom-
men ? Da craten sie hinzu / und
legten die hände an Jesum / und
grüssten ihn.

51 Und siehe / einer aus denen /
die mit Jesu waren / reckete die
hand aus / und zog sein schwert
aus /

aus und schlug des Hohenpriesters Knecht und hieb ihm ein ohr ab.

52 Da sprach Jesus zu ihm: Stecke dein schwert an seinem ohr denn wer das schwert nimmt der soll durchs schwert umkommen.

53 Wer meynest du / dass ich nicht könnte meinen Vater bitten / dass er mir zuschicke mehr denn zwölff legion Engel?

54 Wie würde aber die Schrift erfüllt: Es muss also gehen.

55 Zu der stunde sprach Jesus zu den schaaren: Ihr seyt aufgegangen / als zu einem mörder / mit schwerten und mit stangen / mich zu fähen / bin ich doch täglich geseyen bey euch / und habe gelebt im Tempel / und ihr habt mich nicht gegrissen.

56 Aber das ist alles geschenken / dass erfälder würdet die Schrifte der Propheten. Da verliess ihn alle Jünger / und flohen.

57 Die aber Christum geritten hatten / führten ihn zu dem Hohenpriester Caiphas / dahin die Schriftgelehrten und Etesien sich versammlet hatten.

58 Petrus aber folgte ihm nach von ferne bis in den Palast des Hohenpriesters / und gieng hinein / und setzte sich bey die knechte / auf dass er sehe / wo es hinaus wolte.

59 Die Hohenpriester aber und Etesien / und der ganze Rat / suchten falsche zeugnis wider Jesum / auf dass sie ihn tödten /

60 Und fanden keins. Und wiewol viel falsche zeugen herzu traten / fanden sie doch keins. So lehrt traten herzu zween falsche zeugen /

61 Und sprachen: Er hat gesagt: Ich kan den Tempel Gottes abbrechen / und in dreyen tagen denselben bauen.

62 Und der Hohenpriester stand auf / und sprach zu ihm: Antwortstu nichts zu dem / dass diese wider dich zeugen?

63 Aber Jesus schwieg still. Und der Hohenpriester ant-

wortete / und sprach zu ihm: Ich beschwere dich bey dem lebendigen Gott / das du uns sagest ob du sehest Christus / der Sohn Gottes?

64 Jesus sprach: Du sagtest. Doch sage ich euch / von nun an wirdt geschehen / das ihr sehet werdet des menschen Sohn sitzen zur rechten der kraft / und kommen in den wolken des himmels.

65 Da zuriß der Hohenpriester seine Kleider / und sprach: Es hat Gott gelästert / was dürftest weiter zeugniß? Siehe / jetzt habe ich meine Gottes lästerung gehörig. 66 Was danket euch? Sie antworteten / und sprachen: Er ist des todes schuldig.

67 Da spreyten sie aus in sein angesicht / und schlugen ihn mit fäusten. Etliche aber schlugen ihn ins angesicht /

68 Und sprachen: Weissage uns Christe / wer ist's / der dich schlug? Petrus aber fasst draufzen in pallast / und es trat zu ihm eine magd und sprach: Und du warst auch mit dem Jesu aus Galilea.

69 Er läugnete aber für ihnen allen / und sprach: Ich weis nicht / was du sagest.

70 Als er aber zu thür hinaus gieng / sahe ihn eine andre / und sprach zu denen / die da waren: Dieser war auch mit dem Jesu von Nazareth.

71 Und er läugnete abermal und schwur dazu: Ich kenne des menschen nicht.

72 Und über eine kleine weile traten hinzu / die da standen / und sprachen zu Petro: Wahrlich du bist auch einer von denen / denn deine sprache verrät dich.

73 Da hub er an sich zu verschränken und schworen: Ich kenne des menschen nicht.

74 Und alsbald treheste der Kahn. Da dachte Petrus an die worte Jesu: da er zu ihm sagte: Ehe der Kahn treheste wird / wirst du mich dreymal verlänguen. Und gieng herans / und weinete bitterlich.

Das

und sprach zu ihm
dich den teu
dt das du meist
Christi leisten für dem weltlichen ges
tisch Christus heilich / creuzigung valt wunden / betrauer
te und bezähns.

sus sprach: Du

DEs morgens aber hielten
alle Hohenpriester und die
Eletzen des volks einen rath / d
es menschen über Jesum / daß sie ihn tödeten.
in der traut / 2 Und bünden ihn / führeret ihn
in der traut / 3 Und überantwortet ihn
an den heiden Landesfeger Pontius Pilato.

4 Und sprach: Da das sahe Judas / der ihn
hätter / was ihm verrathen hatte / daß er verdam
net war zum tote / geredete es
Herrn schlimm / 5 Und brachte hervieder die
dreyssig silberlinge den Hohen
Priester und den Eletzen /
schuldig / 4 Und sprach: Ich hab übel ge
fechten / daß ich unschuldig blut ver
litten habe.

6 Sie sprachen: Was gehet uns
das an: Da sahe du zu. Und er
sagten: Wissis warß die silberlinge in den Tem
pler / der das / Peli hub sich davon / gieng hin / und
was aber das brachte / verhängerte sich selbst.

7 Und sprach: Aber die Hohenpriester na
men die silberlinge und sprachen:
dem Jesus / Es tang nicht / daß wir sie in den
Göttestosten legen / den es ist
blutzael.

8 Sie hielten aber einen rath /
et er der gott ist / alz thia com geben
in denen die hand
war auch mit den
jüngern / 9 Daber ist der selbige aker ge
nennet der blutacker / bis auf
den heutigen tag.

10 Da ist erfüllt / das gesagt
ist durch den Propheten Jeremi
as / da er spricht: Sie haben ge
nommen dreyssig silberlinge da
mit bezahlet ward der vertaus
te / welchen sie Kaufien von den
kindern Israel /

11 Und haben sie gegeben um
einen töpfers aker / als mir der
Herr befohlen hat.

12 Jesu aber stand für dem
Landesfeger / und der Landesfeger
fragte ihn / und sprach: Wissu
der Jüden König? Jesu aber
sprach zu ihm: Du sagest.

13 Und da er verfrage ward

von den Hohenpriestern und Ele
tzen / antwortete er nichts.

14 Da sprach Pilatus zu ihm: Hörtest du nicht / wie hart sie dich
verklagen?

15 Und er antwortete ihm nicht
auff ein wort / also / daß sich auch
der Landesfeger sehr bewunderte.
16 Auff das best / aber hatte
der Landesfeger gewohnheit / dem
volk einen gefangenen los zu ga
ben welchen sie wolten.

17 Er hatte aber zu der zeit einen
gefangenen / einen sonderlichen
für andern / der hieß Barrabas.

18 Und da sie versamlet waren /
sprach Pilatus zu ihnen: Welchen
wolt ihr / daß ich euch los gebe?
Barrabas oder Jesum / von dem
gesage wird / er sei Christus?

19 Denn er wußte wol / daß sie ihn
auch ned überantwortet hatten.
20 Und da er auf dem richterstuhl
saß / schickte sein weib zu ihm / und
ließ ihm sagen: Habe dir nichts zu
schaffen mit diesem gerechten / ich
habe heut viel erlitten im traum
von seinem wegen.

21 Über die Hohenpriester und
Eletzen überdedeten das volk /
daß sie um Barrabas bitten sol
ten und Jesum unbrächten.

22 Da antwortete nun der
Landesfeger und sprach zu ihnen:
Welchen wollt ihr unter diesen
zween / den ich euch sol los geben?
Sie sprachen: Barrabas.

23 Pilatus sprach zu ihnen: Was
hat er denn übels gethan? Sie sprachen alle: Läß ihn creuzigen.

24 Der Landesfeger sagte: Was
hat er denn übels gethan? Sie
schrögen / aber noch mehr / und
sprachen: Läß ihn creuzigen.

25 Da aber Pilatus sahe / daß
er nichts schaffete / sondern / daß
viel ein größer getümmele ward /
nam er waifer / und wisch die
hände für dem volk / und sprach:
Ich bin unschuldig an dem blut
dieses gerechten / sehet ihr zu.

26 Da antwortete das ganze

volk

völk/ und sprach: Sein blut komme über uns/ und über unsere Kinder.

26 Da gab er ihnen Barabam los/ aber Jesum ließ er geißeln/ und überantwortete ihn/ daß er gerechtiget würde.

27 Da nahmen die kriegsknechte des Landpflegers Jesum zu sich in das richthaus/ und sammelten über ihn die ganze schaar/

28 Und zogen ihn aus/ und legten ihm einen purperten mantel an/

29 Und flechten eine dornene Krone/ und fästeten sie auf sein Haupt/ und ein rohr in seine rechte hand/ und beugeten die knie für ihn/ und spotteten ihm und sprachen: Gegeßset seynt Jüden König.

30 Und spredeten ihn an/ und nahmen das rohr/ und schlugen damit sein Haupt.

31 Und da sie ihn verspottet hatten/ zogen sie ihm den mantel aus/ und zogen ihm seine kleider an/ und führten ihn hin/ daß sie ihn crenzten.

32 Und indem sie hinaus gingen/ fanden sie einen menschen von Korene/ mit namen Simon/ den zwungen sie/ daß er ihm sein crenz trug.

33 Und da sie an die stette kamen/ mit namen Golgatha/ das ist vertreutescher / Scheddelstett;

34 Gaben sie ihm essig zu trinden/ mit gallen vermischet/ und da ers schmeckete/ wolt er nicht trinden.

35 Da sie ihn aber ger uhiget hatten/ theiletet sie seine kleider/ und würfeln das los darum/ auf daß erfüllt würde/ das gesagt ist durch den Propheten: Sie haben meine kleider unter sich getheilet/ und über mein gewand haben sie das los geworfen.

36 Und sie saßen alda/ und hälteren sein.

37 Und oben zu seinen häupten hestretten sie die urach seines rodes beschrieben/ neinlich: Dies ist Jesus/ der Jüden König.

38 Und da wurden zwey mörder mit ihm getreuziget/ einer zur rechten/ und einer zur linken.

39 Die aber fürüber gingen lästerten ihn/ und schätzten ihre Köpfe/

40 Und sprachen: Dies du den tempel Gottes zubridist hastest ihn in dreyen tagen/ bis du selber/ bist du Gottes Sohn/ so steig herab vom creuz.

41 Desgleichen auch die Hohenpriester spotteten sein/ samt den Schriftgelehrten und Einsiedlern/ und sprachen:

42 Andern hat er geholfen/ und kan ihm selber nicht helfen. Ist er der König Israel/ so seie er nun vom creuz/ so wollen wir ihm glauben.

43 Er hat Gott vertrauet/ der erhöse ihn nun/ lüftes ihn. Denn er hat gesagt: Ich bin Gottes Sohn.

44 Desgleichen schmäheten ihn/ und die mörder/ die mit ihm gereuzigete waren.

45 Und von der sechsten stunde an ward eine finsternis über das ganze land/ bis zu der neunden stunde.

46 Und um die neunde stunde schreyt Jesus laut/ und sprach: Eli! Eli! lama asabthani? das ist: Mein Gott/ mein Gott warum hast du mich verlassen?

47 Einige aber die da standen/ da sie das höreten/ sprachen sie: Der rufet dem Elias.

48 Und bald ließ einer unter ihnen/ nam einen schwam/ und füllete ihn mit essiggrund strecte ihn auf ein rohr/ und tränkte ihn.

49 Die andern aber sprachen:

Halt/ las sehen/ ob Elias kommt/ und ihm helfe.

50 Aber Jesus schreyt abrinal laut/ und verschied.

51 Und sieh da/ der furchtang im tempel zürif in zwey stund von oben an bis unten aus.

52 Und die erde erbebete/ und die felsen zuwirken/ und die gräber thäten sich auf/ und standen auf

viel

da wurden
gerettet / die
schließen /
und einer am feste
aber führte
ihm nach seiner auferstehung /
und kamen in die heilige stadt /
und erschienen vielen.

sprachen : Da
wurde jesus
dort's aufzählen
dreienn naam
in der gottes
vom reich
scheiden aus
Barlich dieser ist gottes sohn
er sprachten in
beweisen.

und sagten und
d sprachen :
davon hat er
ihm sehr viele
könig jesus
um euer / so
dien. aber Gott vertraut
ihrn hörtes den
sagte : ja bin ich
allegem kommet
dieder / die mit
wollen.
von der sieben
eine schindung
nd / bis zu der un
um die meiste
gus laue / und
kama schoben
in Gott / man
hoff zu mir red
wie aber du die
s lebet / freud
am einen schow
mit es fragend
der / und rüttet
andern aber
in seben / es sag
dem hoffe.
er gus kann
und der
sche / der
auf unter aus
die erde erred
gummen / und
aus und frucht

53 Und gingen aus den gräbern nach seiner auferstehung / und kamen in die heilige stadt / und erschienen vielen.
54 Aber der häymann / und die ber ihn waren / und bewahreten jesus / da sie haben das erdbeben / und was da geschehen / erschracken sie sehr / und sprachen : Barlich dieser ist gottes sohn

er sprachten in
beweisen.
55 Und es waren viel weiber
das von fern zusahen / die da
sahen / und hatten ihm gedient
sailea / und hatten ihm geschenkt
56 Unter welchen war maria magdalena / und maria die mutter jacob und joses / und die
nutter der kinder jude.

57 Am abend aber kam ein
eiger mann von arimathia / der
ries joseph / welcher auch ein
jünger jesus war /
58 Der geng zu pilato / und
sat ihm um den leib jesus. da
es sah pilatus / man solt ihm
ein gebeben.

59 Und joseph nam den leib /
und wickelte ihn in ein rein lein
bad /

60 Und legte ihn in sein eigen
neu grab / welches er hatte lassen
zum einen fels hauen / und wickelte
ihnen grossen Stein für die thür
des gräbes / und geng davon.
61 Es war aber alda maria magdalena / und die andere maria
diale ließ einer
am einen schow
mit es fragend
der / und rüttet
andern aber
in seben / es sag
dem hoffe.
er gus kann
und der
sche / der
auf unter aus
die erde erred
gummen / und
aus und frucht

62 Des andern tages / der da
folgt nach dem ratsfrage / kamen
die hohenpriester und phariseer
andern aber
an mitternacht zu pilato /
63 Und sprachen : Herz / wir
haben gedacht / dass dieser ver
über sprach / da er noch lebete /
da vor nach drezen tagen auff
erschein.

64 Darum befahlte / dass man
das grab bewahre bis an den
dritten tag / auff dass nicht seine
jünger kommen und sehehn ihn /

und sagen zum volk / er ist aufer
erstanden von den toden / und
werde der letzte betrug äger denn
der erste.

65 pilatus sprach zu ihnen : Da
habt ihr die hütter / gebet hin
und verwahreret / wie ihr wißet.
66 Sie gingen hin / und ver
wahreret das grab mit hüttern /
und versiegelten den stein.

Das 28 Capittel. Christi auferstehung und beschluss seine Jünger.

W abend aber des sab
baths / welcher anbricht am
morgen des ersten feiertags der
sabbathen / kam maria mag
dalena und die andere maria /
das grab zu bescheiden.

2 Und sie / es geschehen ein gross
erdebeben. Denn der Engel des
herren kam vom himmel herab /
trat hinzu / und wälzte den stein
von der thür / und sagte sich
drauf.

3 Und seine gestalt war wie
der bliz / und sein kleid weiß als
der schne.

4 Die hütter aber erschracken
für furcht / und wurden / als wi
ren sie tot.

5 Über der Engel antwortete
und sprach zu den weibern :
Fürchte euch nicht / ich weiss / dass
ihre jesus den getreulichen
suchet.

6 Er ist nicht hier / er ist aufer
standen / wie er gesagt hat.
Kommt her / und sehet die stelle /
da der herre gelegen hat.

7 Und gebet eisend hin / und
sager es seinen jüngern / dass er
auferstanden sei von den toden.
Und siche / er wird für euch
hingehen in galilea / da wer
der ihr ihn sehen. Siche / ich hab
euch gesagt.

8 Und sie gingen eisend zum
grab hinaus / mit furcht und
grosser freude / und ließen / dass
sie es seinen jüngern verkündig
ten. Und da sie gingen / seinen
jüngern zu verkündigen /

9 Siche /

Evangelium

Cap. 7.

9 Siehe / da bezeugte ihnen
Jesus und sprach : Seht ge-
gräster. Und sie traten zu ihm
und griffen an seine füsse und sie-
len für ihn nieder.

10 Da sprach Jesus zu ihnen :
Fürchtet euch nicht gehet hin und
verkündigt es meinen brüdern
daß sie geben in Galileam / da-
selbst werden sie mich sehen.

11 Da sie aber hingingen sahe
da räumen esche von den hintern
in die stadt / und verkündigten
den Hohenpriestern alles was
geschehen war.

12 Und sie kamen zusammen
mit den Elxchen / und hielten ei-
nen rath / und gaben den kriegs-
knechten gelds gnug /

13 Und sprachen : Saget / seine
Jünger kamen des nachts / und
stohlen ihn / dieweil wir schließen.

14 Und wo es würde austom-
men bei dem Landpfleger / wollen
vor ihn stören / und schwafsen / das
ihrt sicher seyt.

15 Und sie namen das geld und
thäten / wie sie gelehret waren.
Solches ist eine gemeine rede
worden bei den Jüden / bis auf
den heutigen tag.

16 Aber die elf Jünger gion-
gen in Galileam auf einen
berg / dahin Jesus sie bescheidet
hatta.

17 Und da sie ihn sahen / fielen
sie für ihn nieder / erliche ab
zweifelten.

18 Und Jesus trat zu ihnen
redete mit ihnen und sprach : Wer
ist gegeben alle gewalt im himmel
und auf erden.

19 Darum gebet hin / und leh-
ret alle völker / und taufst sie im
namen des Vaters / und des
Sohns / und des Heiligen Ge-
istes /

20 Und lehret sie halten alles
was ich euch befohlen habe. Und
sche ich bin bei euch alle tage / bis
an der welt ende.

Ende des Evangelii S. Matthäi.

Evangelium S. Marci.

Das 1. Capittel.

Christus von Johanne getauft und
verflucht / predizet / beruft Jünger / und
heilet die Kranken.



1 Es ist der anfang
des Evangelii von
Iesu Christo / dem
Sohn Gottes /

2 Als geschrieben
schehet in den Pro-
pheten : Siehe / ich sende meine
engel für dir her / der da bereite
deinen weg für dir.

3 Es ist eine stimme eines pre-
digers in der wüsten / bereitet den
weg des HErrn / mache seine fei-
ge richtig.

4 Johannes der war in der
wüste / tauftete und predigte von
der tauße der busse / zur verge-
bung der sünden.

5 Und es gieng zu ihm hinaus
das ganze Jüdische land / und die

von Ierusa em / und ließen sich
alle von ihm taußen im Jordan /
und bekennen ihre sünde.

6 Johannes aber war bekleidet
mit kamelhaaren / und mit
einem ledern gürtel um seinem
leenden / und als heuschrecken und wild
hönen /

7 Und predigte / und sprach :
Es kommt einer nach mir / der ist
stärker denn ich / dem ich nicht
angemagam bin / daß ich mich für
ihn bücke / und die riemen seiner
schuh aufhöre.

8 Ich tauffe euch mit wasser
aber er wird euch mit dem heili-
gen Geist tauffen.

9 Und es begab sich zu der sel-
bigen zeit / daß Jesus auf Ga-
lilea von Nazareth kam / und
ließ sich taußen von Johanne im
Jordan.

10 Und alsbald flog er aus
dem wasser / und sahe daß sich der
himmel